

وَقَالَ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقاءَنَا لَوْلَا أُنْزَلَ عَلَيْنَا الْمَلَائِكَةُ
 کسانی که انتظار روحیه رو شدن با ما را نداشتند، گفتند: «چرا فرشتگان بر ما نازل نشدند؛ یا چرا پروردگارمان
أَوْنَرَى رَبَّنَا لَقَدْ أَسْتَكَبَرُوا فِي أَنفُسِهِمْ وَعَتَوْ عُتُّوًّا كَبِيرًا
 را نمی بینیم؟» به استی خودشان را (بسیار) بزرگ شمردند و مرتكب سریعی
 و طغیان بزرگ شدند.

٤١ يَوْمَ يَرَوْنَ الْمَلَائِكَةَ لَا يُبْشِرُ إِلَيْهِمْ يَوْمَئِذٍ لِلْمُجْرِمِينَ وَيَقُولُونَ
 ۲۱ روزی که فرشتگان را بینند، آن روز، گناه کاران هیچ بشتری نخواهند داشت و (باترس و هراس) می گویند:

حِجْرًا مَحْجُورًا ٤٢ وَقَدْ مِنَاهُ إِلَى مَا عَمِلُوا مِنْ عَمَلٍ فَجَعَلْنَاهُ
 «خدایا» به ما امان ۵۵ و (عداب را) از مادفع کن. ۲۲ ما سراغ تک کارهایشان می برویم؛ پس آن را (همچون) غباری

هَبَاءً مَنْثُورًا ٤٣ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ يَوْمَئِذٍ خَيْرٌ مُسْتَقْرَأً
 پراکنده، پست و بی ارزش) می کنیم. ۲۳ جایگاه بیشتبان در آن روز، بهترین (جایگاه)، واستراحتگاهشان، نیکوتربن

وَأَحْسَنُ مَقْيَلًا ٤٤ وَيَوْمَ تَشَقَّقُ السَّمَاءُ بِالْغَمَامِ وَنُزَّلَ
 (استراحتگاه) است. ۲۴ روزی (ایاد کن) که آسمان در حالی که ابریست، شکافته می شود و بی گمان فرشتگان

الْمَلَائِكَةُ تَنْزِيلًا ٤٥ الْمُلَكُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ لِرَحْمَنِ وَكَانَ
 نازل می شوند. ۲۵ در آن روز (آشکار می شود که) فرمان روای قابت و بی نزال، برای (خدای) رحمان است.

يَوْمًا عَلَى الْكُفَّارِينَ عَسِيرًا ٤٦ وَيَوْمَ يَعْضُظُ الظَّالِمُ عَلَى يَدِيهِ
 و بر کافران روزی سخت خواهد بود. ۲۶ روزی (ایاد کن) که شخص ستم کار (از روی حرست و پیشمانی) دو دست خویش

يَقُولُ يَلَيْتَنِي اتَّخَذْتُ مَعَ الرَّسُولِ سَبِيلًا ٤٧ يَوْلِقَ لَيَتَنِي
 را می گرد، و (این در حالی است که) می گوید: «ای کاش همراه پیامبر، راهی (به سوی حق) برمی گردیم؛ ۲۷ ای وای کاش

لَمْ أَتَّخِذْ فُلَانًا حَلِيلًا ٤٨ لَقَدْ أَضَلَّنِي عَنِ الذِّكْرِ بَعْدَ إِذْ
 قلانی را دوست خود انتخاب نکرده بودم؛ ۲۸ پس از آن که یاد (خدا و رهمندهای او) نزد من آمد، مر از (بیرونی از آن) (ها)

جَاءَنِي وَكَانَ الشَّيْطَانُ لِلإِنْسَانِ خَذُولًا ٤٩ وَقَالَ الرَّسُولُ
 منحرف کرد و پرگار داند. (آری)، شیطان بسیار انسان را (گمراه می کند و در وادی هلاکت) و امن گذاشت. ۲۹ و (در آن روز)،

يَرَبِّ إِنَّ قَوْمِي اتَّخَذُوا هَذَا الْقُرْآنَ مَهْجُورًا ٥٠ وَكَذَلِكَ
 پیامبر عرض می کند: «پروردگاران، قوم من، این قرآن را امتوک کذاشتند و رها کردند. ۳۰ این چنین، برای تمام

جَعَلَنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًّا مِنَ الْمُجْرِمِينَ وَكَفِي بِرَبِّكَ هَادِيًّا
 پیامبران، دشمنانی از کنه گاران قراردادیم، و (تو ای پیامبر، ترسن به خود راه مده؛ زیرا) کافی است پروردگارت

وَنَصِيرًا ٥١ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ الْقُرْآنُ جُمْلَةً
 راهنما و یاور (تو) باشد. ۳۱ کافران گفتند: «چرا قرآن یکباره بر او نازل نشده است؟ بدین سان، (قرآن را

وَاحِدَةً كَذَلِكَ لِتُنَثِّتَ بِهِ فُؤَادُكُمْ وَرَتَّلْنَاهُ تَرْتِيلًا ٥٢
 به تدریج نازل کردیم و آن را قطعاً آرام و شمرده بر تو خواندیم تا دلت را با آن محکم و استوار کردیم.

۳۰. خدایا، قوم من قرآن را رها کردند! خداوند در آیات این سوره به بعضی از حوادث قیامت اشاره می‌فرماید؛ حوادثی مانند دیده شدن فرشتگان، نابود شدن کارهای دشمنان خدا، قرار گرفتن دوستان خدا در بهترین جایگاه در بهشت، شکافته شدن آسمان و فروید آمدن فرشتگان، حال و روز سخت کافران و پشممانی‌شان از گذشته، و «اظهار ناراحتی پیامبر اسلام ﷺ از بی‌توجهی امتش به قرآن». آری، زمان فرا خواهد رسید که آخرين پیامبر خدا و بهترین بندهی او، در پیشگاهش می‌ایستد و از مردمی که به قرآن بی‌اعتنایی کرده و به آن توجه نکرده‌اند، با ناراحتی یاد می‌کند. آن رهبر الهی، بیست و سه سال رنج کشید، تک خورد، توهین شد، در محاصره اقتصادی قرار گرفت، عزیزانش را از دست داد، از زادگاهش هجرت کرد و جهاد کرد، و خلاصه، هر مصیبی را به جان خرید تا پیام خدا را به مردم برساند و به وسیله‌ی آن، ایشان را از چاه جهل و نادانی نجات دهد و در آسمان علم و روشی به پرواز درآورد.

پیامی که اکنون پیش روی ماست و راه سعادت را برای ما توضیح می‌دهد، راهنمایی است که هر کس آن را پیش روی خود قرار دهد و به آن عمل کند، بهشت جاودان را به دست می‌آورد، و هر کس به آن پشت کند، به سوی دورخ ره‌سپار می‌شود. متأسفانه اماً بسیاری از مردم با این تحفه‌ی آسمانی برخورد مناسبی نکردند و به آن بی‌اعتنایی کردند. اگر از کافران و مخالفان اسلام - که قرآن را از اصل دروغ می‌شمرند - بگذریم، بسیاری از مسلمانان نیز به قرآن جفا کرده‌اند. گروهی از آنان اصلاً با قرآن کاری ندارند، و جمعی دیگر آن را در گوشه‌ای از خانه یا بر سر سفره‌ی عقد و هفت‌سین و... می‌گذارند. گروهی هم آن را با صدای زیبا می‌خوانند؛ ولی به معانی ارجمندش توجهی ندارند و به دستورهایش عمل نمی‌کنند. شاید اندکی از مسلمانان قرآن را مرتب می‌خوانند و در معانی آن می‌اندیشند، و از همه مهم‌تر، به دستورهایش عمل می‌کنند. آری، این واقعیت تلخ سبب خواهد شد که پیامبر اسلام ﷺ در قیامت از رفتار نامناسب مردم با قرآن، به خدا شکایت کند. بر اساس روایات، نه تنها پیامبر ﷺ، که خود قرآن نیز از کسانی که به او بی‌توجهی کرده‌اند، شکایت خواهد کرد. در حدیثی از امام صادق علیه السلام می‌خوانیم: «سه چیز به خدا شکایت می‌کنند: مسجدی که به سبب توجه نکردن مردم و فماز نخواندن در آن به ویرانه‌ای تبدیل شده است؛ دانشمندی که در میان افراد نادان قرار دارد و از علم او بهره‌ای برده نمی‌شود؛ و قرآنی که رها شده و غبار بر روی آن نشسته و خوانده نمی‌شود.»

وَلَا يَأْتُونَكَ بِمَثِيلٍ إِلَّا حِنْكَ بِالْحَقِّ وَأَحْسَنَ تَفْسِيرًا ۲۲

برای (تغیریب مأموریت) تو، هیچ توصیف نمی‌آورند، مگر این که (یاسخ) حق و بهترین توضیح را برایت می‌آوریم ۳۳.
الَّذِينَ يُحْسِرُونَ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ إِلَى جَهَنَّمَ أُولَئِكَ شَرُّ

کسانی که (در قیامت) گردآوری شده، به سوی جهنم روانه می‌شوند، در حالی که بر صورت هایشان گشیده می‌شوند،

مَكَانًا وَأَضَلُّ سَبِيلًا ۲۴ وَلَقَدْ عَاتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ

ایشان بدترین جایگاه را دارند و گمراهترین افرادند. ۳۴. به راستی به موسی کتاب (آسمانی) دادیم و برادرش هارون

وَجَعَلْنَا مَعَهُ أَخَاهُ هَرُونَ وَزِيرًا ۲۵ فَقُلْنَا اذْهَبَا إِلَى

را یاورش قرار دادیم که همراه او باشد. ۳۵. و گفتیم: «نژد قومی که آیات و نشانه‌های ما را دروغ شمردند، بروید».

الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِعِيَاتِنَا فَدَمَرْنَاهُمْ تَدْمِيرًا ۲۶ وَقَوْمَ

پس آن دو رقتند، و فرعونیان تکذیب شان کردند، و (ما) قطعاً آنان را در هم کوییدیم. ۳۶ و هنگامی

نوح لَمَّا كَذَّبُوا الرَّسُولَ أَغْرَقْنَاهُمْ وَجَعَلْنَاهُمْ لِلنَّاسِ

که قوم نوح پیامبران را دروغگو شمردند، غرق شان کردیم و آنان را برای مردم نشانه‌ای

عَيَّةً وَأَعْتَدْنَا لِلظَّالِمِينَ عَذَابًا أَلِيمًا ۲۷ وَعَادًا وَثَمُودًا

(بزرگ) قرار دادیم و برای ستم کاران عذابی در دناتک آماده کردیم. ۳۷ و (قوم) عاد و ثمود و اهالی

وَاصْحَابَ الرَّسِّ وَقُرُونًا بَيْنَ ذَلِكَ كَثِيرًا ۲۸ وَكُلَّا ضَرَبَنَا

(ساحل رود) رس و بسیاری (دیگر) از مردمان هم عصر را در این فاصله (هلاک) کردیم. ۳۸. برای هر یک (از این اقوام)،

لَهُ الْأَمْثَالَ وَكُلَّا تَبَرَّنَا تَتَبَيَّرًا ۲۹ وَلَقَدْ أَتَوْا عَلَى الْقَرِيَةِ

حقایق را بیان کردیم، و (چون نهیز فتند)، به یقین همگی را نابود کردیم. ۳۹. به راستی از کنار شهری

الْقَيْ أَمْطَرَتْ مَطَرَ السَّوْءِ أَفَلَمْ يَكُونُوا يَرَوْنَهَا بَلْ

که به طرز (بسیار) بدی سنگباران شد، گذر کرده‌اند. آیا آن را هم دیدند؟ (چنان نیست که قدریه باشند؛ بلکه به

كَانُوا لَا يَرْجُونَ نُشُورًا ۴۰ وَإِذَا رَأَوْكَ إِنْ يَتَّخِذُونَكَ

هیچ وجه انتظار زنده شدن مردگان را نداشتند. ۴۰. هنگامی که تو را می‌بینند، (به جای اندیشه در گفتار تو)، فقط تو

إِلَّا هُرُزُوا أَهْذَا الَّذِي بَعَثَ اللَّهُ رَسُولاً ۴۱ إِنْ كَادَ

را به مسخره می‌گیرند (و می‌گویند): «آیا این (یهان) کسیست که خدا به عنوان پیامبر فرستاده است؟! اگر بر (عبادت)

لَيُضْلِلَنَا عَنِ الْهَيَّةِنَا لَوْلَا أَنْ صَبَرَنَا عَلَيْهَا وَسَوْفَ

خدایان مان ایستادگی می‌کردیم، چیزی غافله بود که ما را از (بیرونی) آن‌ها منحرف کند و برگرداند.

يَعْلَمُونَ حِينَ يَرَوْنَ الْعَذَابَ مَنْ أَضَلُّ سَبِيلًا ۴۲ أَرَعَيْتَ

بهزادی هنگامی که عذاب (خدا) را بینند، خواهند دانست چه کسی گمراهتر است. ۴۲. بگوییم

مَنْ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوْنَهُ أَفَأَنْتَ تَكُونُ عَلَيْهِ وَكَيْلًا ۴۳

آن کسی که خدای خود را هوای نفسش قرار داده است، آیا تو حافظ (و حامی) او هستی؟

۴۳. مادر بته‌ها: بررسی تاریخ زندگی بشر نشان می‌دهد که پرستش خدایان از هزاران سال قبل در میان قبایل و اقوام گوناگون رواج داشته است. این انحراف - خواسته‌ی با ناخواسته - بزرگ‌ترین ناسپاسی در برابر آفریدگار نعمت‌بخش بوده است؛ خدایی که با قدرت بی‌پایان خود، انسان‌ها را از نیستی به جهان هستی آورد و ایشان را در دریای بی‌پایان نعمت‌هایش غرق کرد؛ ولی مردم بتپرست و مشرک، به جای اقرار به وجود چنین خدای بی‌همتایی و سپاسگزاری از او و تسليم در برابر وی، معبدوهای بی‌خاصیتی را خدایان خویش قرار دادند و اداره‌ی امور خود را به آن‌ها نسبت دادند و سعادت و خوشبختی خویش را از آنان تقاضا کردند؛ خدایانی مانند الهه‌ی باران، الهه‌ی باد، الهه‌ی آتش، الهه‌ی روزی، الهه‌ی جنگ و ... از این رو، نخستین مأموریت قام پیامبران، دعوت به یکتاپرستی و مبارزه با هر گونه شرک و بتپرست بوده است.

این آیه اما از بته متفاوت سخن می‌گوید؛ بته که تمام بتپرستان - با هر نوع خدایی که می‌پرستند - ابتدا او را می‌پرستند؛ بته که حتی ممکن است افراد به ظاهر خداپرست نیز او را بپرستند؛ این بت خطرناک، «هوای نفس انسان» است؛ یعنی خواسته‌ها و امیال او که به سبب بی‌توجهی و مراقبت نکردن انسان، چنان در قلمرو وجودش قدرت می‌گیرند که رهبر درونی او - یعنی عقل و اندیشه‌اش - را سرنگون می‌کنند و بر وجود او مسلط می‌شوند و قوای انسان را در اختیار خود گرفته، هر طور که بخواهند، او را به کار می‌گیرند. البته این امیال و خواسته‌ها، ابزاری است که آفریدگار فرزانه در وجود انسان قرار داده تا او به وسیله‌ی آن‌ها به زندگی خود ادامه دهد؛ امیال مانند خشم، شهوت، خودرن، خوابیدن و ... البته این امیال، برده‌گان قدرتمندی هستند که باید تحت فرمان روایی عقل قرار داشته باشند، و اگر از تسلط او خارج شوند، می‌توانند هر نوع گناه و جنایتی را به بار آورند! آری، هنگامی که انسان با قام وجود از خواسته‌های نفسش پیروی کند و بی‌آن که به توصیه‌ی پیشوای درونی خود - یعنی عقل - و پیشوایان بیرونی خود - یعنی پیامبران و امامان - توجه کند، در پی ارضای خشم و شهوت خویش برود، در حقیقت زنجیر بردگی هوای نفسش را بر گردن خویش افکنده و او را خدای خود قرار داده است. در آن حال، دیگر فرقی ندارد که در ظاهر چه خدایی را بپرستد، و دیگر هیچ سخن حقیقی در وجود او اثر نمی‌کند و هدفش، تنها برآوردن خواسته‌ی دل خواهد شد. شاید افرادی را دیده یا حال و روزشان را شنیده باشید که چگونه به سبب هواپرستی و اطاعت از خشم و شهوت، به گناهان و جنایت‌های بزرگی دست زده و سعادت دنیا و آخرت خود را به باد داده‌اند! بی‌سبب نیست که پیامبر گرامی اسلام ﷺ فرموده است: «در زیر آسمان و در پیشگاه خدا، هیچ بته که جای خدای یکتا، بزرگ‌تر از هوای نفسی که از او پیروی می‌شود، پرستیده نشده است.» جلال الدین بلخی (مولوی) چه زیبا در مورد این بت و بزرگی آن در برابر بت‌های دیگر سروده است: «مادر بت‌ها، بت نفس شماست / چون که آن بت، مار، و این بت، اژدهاست.»

أَمْ تَحْسَبُ أَنَّ أَكْثَرَهُمْ يَسْمَعُونَ أَوْ يَعْقِلُونَ إِنْ هُمْ إِلَّا

آیا کمان می کنی که بیشتر آنان، (سخن حق را) می شنوند یا عقل خود را به کار می گیرند؟ آنان فقط مانته چهار یا پان آند؛ بلکه این افراد

کَالْأَنْعَامَ بَلْ هُمْ أَضَلُّ سَبِيلًا ۴۴ أَلَمْ تَرَ إِلَى رَبِّكَ كَيْفَ مَذَّ

(از چهار یا پان) گمراحتند؟ آیا به (افرینش) پروردگارت نگاه نکردی که چگونه (در اینجا روز) سایه را می گستراند؟ و (البته) اگر

الظِّلُّ وَ لَوْشَاءَ لَجَعَلَهُ سَاكِنًا ثُمَّ جَعَلَنَا الشَّمْسَ عَلَيْهِ دَلِيلًا

می خواست، قطعاً سایه را بین حرکت قرار می داد. و خوشید را، نشان دهنده سایه قرار دادیم. («با وجود آن، سایه معنا پیدا می کند»).

ثُمَّ قَبَضْنَاهُ إِلَيْنَا قَبِضًا يَسِيرًا ۴۶ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ

آنکه (با زدن چشم) سایه را (همچون پلاچهای که شخصی آن را پین کرده، سین) به آرامی به سوی خود (جمع می کنند)، جمع می کنند ۴۶

لَكُمُ الْيَلَ لِبَاسًا وَ النَّوْمَ سُبَاتًا وَ جَعَلَ النَّهَارَ نُشُورًا ۴۷

کسیست که شب را برایتان پوشش، و خواب را وسیله ای برای آتش و استراحت (شما) قرار داد و روز را (ازمان) پر از نور (برای کار و لذت) قرار داد.

وَهُوَ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيحَ بُشْرًا بَيْنَ يَدَيِ رَحْمَتِهِ وَ أَنْزَلَنَا

او کسیست که بیشایش (بلوار) رحمتش باشد را مزدوسان می فرستد، و آسان، آسان بسیار باش

مِنَ السَّمَاءِ مَاءً طَهُورًا ۴۸ لِنُحْيِيهِ بِهِ بَلَدَةً مَيِّتًا وَ نُسْقِيهِ

و پاک کننده فرو فرستادیم ۴۸؛ تا زمینی مرده را به وسیله‌ای آن زنده کیم. و با آن، بسیاری از چهار یا پان و انسان‌ها

مِمَّا خَلَقْنَا أَنْعَامًا وَ أَنَابِيَّ كَثِيرًا ۴۹ وَ لَقَدْ صَرَّفْنَاهُ بَيْنَهُمْ

را که از مخلوقات ما هستند، سیراب کردیم ۴۹. پدر استی برایان در میان آنان (از منطقه‌ای به منطقه‌ای دیگر) گردانید تا به یاد (طف و

لَيْدَكَرَوْ فَأَبَيَ أَكْثَرُ النَّاسِ إِلَّا كَفُورًا ۵۰ وَ لَوْشَنَا

عنایت (ما) افتند؛ (ولی) تتجه این شد که بیشتر مردم سریعی کردن و فقط به ناسی اسی رضایت دادند. ۵۰ اگر می خواستیم،

لَبَعَثْنَا فِي كُلِّ قَرِيَّةٍ نَذِيرًا ۵۱ فَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ

قطعاً در هر شهری هشدار دهنده‌ای بر می انگیخیم. ۵۱ بنابراین، از کافران اطاعت مکن و با (منطق) قرآن،

وَجَاهَهُمْ بِهِ جَهَادًا كَبِيرًا ۵۲ وَهُوَ الَّذِي مَرَحَ الْبَرَّيْنِ

در مبارزه‌ی با آنان بسیار نلاش کن. ۵۲ او کسیست که (آب) دور را در دریا را در مجرایشان به حرکت نداورد. این (یکی)،

هَذَا عَذْبُ فُرَاتٍ وَ هَذَا مِلْحُ أَجَاجٍ وَ جَعَلَ بَيْنَهُمَا بَرَزَخًا

گواه و شیرین، و آن (دیگری)، هور و قلخ است، و بین آن دو، مانعی (نادینی) قرار داد (تا به مخلوط نشوند؛ چنان که کویی

وَحِجَرًا مَحْجُورًا ۵۳ وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ مِنَ الْمَاءِ بَشَرًا فَجَعَلَهُ

هر یک به دیگری می گوید؛ «کاملاً دور باش و نزدیک تبا» ۵۳ او کسیست که از (قطراهای) آب، بشری را آفرید، و (کثیر) آن را (به) صورت

نَسَبًا وَ صِهْرًا وَ كَانَ رَبِّكَ قَدِيرًا ۵۴ وَ يَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ

دون نوع پیوند) فرزندی و دامادی قرار داد. (آری)، همواره پروردگار تو تواناست. ۵۴ به جای خدا، چیزی را می پرستند که نه به آنان

مَا لَا يَنْفَعُهُمْ وَ لَا يَضُرُّهُمْ وَ كَانَ الْكَافِرُ عَلَى رَبِّهِ ظَهِيرًا ۵۵

سودی می رساند و نه ژیانی، و همواره کافران، (هیطان را در شرک و معصیت) بر ضد پروردگار شان یاری می کنند.

۴۴. مانند چهارپایان؛ بلکه گمراه‌تر؛ فرض کنید کاغذی را به شما داده‌اند که سوالات و معماهای دشواری در آن نوشته شده و به شما اجازه داده‌اند برای حل آن‌ها از هر راه ممکن استفاده کنید. بدون شک شما دو راه بیشتر ندارید: ۱- به کار گرفتن فکر و اندیشه برای حل معماهای؛ ۲- پرسیدن از افرادی که پاسخ آن را می‌دانند. در حقیقت، دو راه «تفکر و اندیشیدن برای رسیدن به پاسخ سوالات و پیدا کردن راه حل‌ها» و «گوش کردن به سخنان کسانی که از پاسخ‌ها و راه حل‌ها آگاه‌اند»، تنها راه‌های رسیدن انسان به حقیقت است. از این رو خداوند در قرآن، بندگان خویش را به هر دو راه توصیه کرده و از آنان خواسته که عقل‌های خود را به کار گیرند، یا به سخن دانایان گوش فرا دهند، و نیز در مورد به کار نبستن عقل و گوش نکردن به سخن دانایان، هشدار داده است. در حقیقت آنچه انسان‌ها را از حیوانات جدا می‌کند، همین قدرت تشخیص درست از نادرست و حق از باطل است، و اگر این ویژگی در انسانی وجود نداشته باشد، دیگر با حیوانات تفاوتی نخواهد داشت.

این آیه در این باره می‌گوید که پیروی از هوا و هوس، راه‌های فهم حقیقت را به روی انسان می‌بندد و او را از اندیشیدن به حقایق یا شنیدن آن از دانایان باز می‌دارد؛ از این رو چنین افرادی را با چهارپایان - که عقل و شعور ندارند - برابر دانسته **«اللَا عَامُ»** و حتی آنان را گمراه‌تر از چهارپایان برشمرده است **«إِلَّا هُمْ أَهْلٌ»**؛ زیرا: ۱- چهارپایان می‌توانند حقیقت را درک کنند؛ ولی هواپرستان نخواسته‌اند که درک کنند؛ ۲- چهارپایان، حساب و کتابی ندارند؛ ولی چنین افرادی باید در پیشگاه خدا پاسخ‌گو باشند؛ ۳- چهارپایان برای انسان‌ها خدمات زیادی انجام می‌دهند و حتی مرگشان برای انسان‌ها مفید است؛ ولی افراد هواپرست و کوردل، چیزی جز مصیبت و ننگ برای جامعه‌ی انسان‌ها ندارند و انسان‌های بسیاری، آرامش و زندگی‌شان را به سبب هواپرستی چنین افرادی از دست داده‌اند؛ ۴- چهارپایان معمولاً برای کسی خطری ندارند؛ ولی چنین افرادی بسیار خطرناک‌اند؛ ۵- چهارپایان از برنامه‌ای که خدا به طور غریزی برایشان معین کرده، پیروی می‌کنند؛ ولی چنین افرادی از برنامه‌ای که خدا برای سعادت ابدی‌شان فرستاده، پیروی نمی‌کنند؛ ۶- چهارپایان هیچ‌گاه اشتباهاتشان را توجیه نمی‌کنند و خود را چنان می‌نمایند که هستند؛ ولی هواپرستان گرگ صفت معمولاً خود را در زیر چهره‌ای زیبا پنهان می‌کنند و جنایت و گناهان خویش را توجیه کرده، گاهی وظیفه‌ی الهی بر می‌شمرند! بی‌سبب نیست که خداوند در آیه‌ی ۲۲ سوره‌ی انفال، افرادی را که نه عقل خود را به کار می‌گیرند و نه حاضر به شنیدن سخن حق هستند، «بدترین جنبند»

«شَرَّ اللَّوَابِ» نامیده است!

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا مُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ۖ قُلْ مَا آتَيْنَاكُمْ عَلَيْهِ

و تو را فرستادیم: در حال که فقط بشرت دهنده و هشدار دهنده هستی. ۵۶ بگو: «من برای این (رسالت)، هیچ مزدی از شماخی خواهم:

مِنْ أَجْرٍ إِلَّا مَنْ شَاءَ أَنْ يَتَّخِذَ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ۖ وَتَوَكَّلْ

مگر این که هر کس بخواهد (با پذیرش دعوت من) راهی را که به (رحمت) پروردگارش میزند، انتخاب کند. ۵۷ و (اگر نپذیرفتند)، بر

عَلَى الْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ وَ سَبِّحْ يَحْمِدِهِ وَ كَفَىٰ بِهِ بِذُنُوبِ

آن زندگای که میمود، توکل کن. در حالی که او رامیستایی، (از هر عیب و نقصی) متنزه شمار، و همین که او از گناهان

عِبَادِهِ خَبِيرًا ۶۸ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا يَنْهَا

بنگاش آگاه باشد، کافیست: ۵۸ همو که آسمانها و زمین و آنچه را که میان آن دو است، در شش روز آفرید.

فِسْتَةٍ أَيَامٍ ثُمَّ أَسْتَوِي عَلَى الْعَرْشِ الرَّحْمَنُ فَسْأَلْ بِهِ

آنکاه بر تخت فرمانروایی (جهان) مستقر شد (وشروع به حکمرانی کرد). ۵۹ (او) رحمان است. بنا براین، از او که آگاه است،

خَبِيرًا ۶۹ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ اسْجُدُوا لِرَحْمَنِ قَالُوا وَمَا

(حقیقت را) بپرس. ۶۹ هنگامی که به آنان گفته شود «به (خدای) رحمان سجده کنید»، من گویند: «رحمان (بدگر) چیست؟ آیا به

الرَّحْمَنُ أَنْسَجَدَ لِمَا تَأْمُرْنَا وَ زَادَهُمْ نُفُورًا ۶۰ تَبَارَكَ الَّذِي

چیزی که به ما دستور می‌دهی، سجده کنیم؟!» و (دعوت تو)، بر دوری و گریزان (از حق) می‌افزاید. ۶۰ بس بزرگ

جَعَلَ فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَجَعَلَ فِيهَا سِرَاجًا وَ قَمَرًا مُنِيرًا ۶۱

و بلند مرتبه است کسی که برج‌هایی در آسمان قرار داد و در آن‌ها چراغی (فروزان) و ماهی تابان قرار داد. ۶۱

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ الْيَلَ وَالنَّهَارَ خِلْفَةً لِمَنْ أَرَادَ أَنْ يَذَكَّرَ

او کسی است که شب و روز را پی در پی هم قرار داد برای شخصی که بخواهد (خدا و نعمت‌هایش را) به یاد آورده؛

أَوْ أَرَادَ شُكُورًا ۶۲ وَ عِبَادُ الرَّحْمَنِ الَّذِينَ يَمْشُونَ عَلَى

یا بخواهد شکرگزاری کند. ۶۲ بندگان (خاص خدای) رحمان، کسانی هستند که با آرامش و قوامی بر زمین راه می‌روند، و

الْأَرْضَ هُونَا وَإِذَا خَاطَبَهُمُ الْجَاهِلُونَ قَالُوا سَلَامًا ۶۳

هنگامی که جاهلان (به ناروا) به آنان خطاب کنند، (به جای عکس العمل زشت و تند)، سخن مساملت‌آمیز من گویند: ۶۳

وَالَّذِينَ يَبْيَتُونَ لِرَبِّهِمْ سُجَّدًا وَ قِيَامًا ۶۴ وَالَّذِينَ يَقُولُونَ

هم آنان که شب را در حال سجده و قیام برای پروردگارشان به صبح می‌سازند؛ ۶۴ هم آنان که من گویند:

رَبِّنَا اصْرِيفْ عَنَّا عَذَابَ جَهَنَّمَ إِنَّ عَذَابَهَا كَانَ غَرَامًا

عذاب دوزخ را از ما پرگردان؛ چراکه عذابش سخت و همیشگی است؛

إِنَّهَا سَاءَتْ مُسْتَقَرًا وَ مُقَاماً ۶۵ وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا

آن، قرارگاه و اقامتگاه بدیست. ۶۶ هم آنان که چون (برای هر کاری) هزینه هی کنند،

لَمْ يُسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا وَ كَانَ بَيْتَ ذَلِكَ قَوَاماً ۶۷

نه زیاده روی می‌کنند و نه سخت می‌گیرند، و (روش خروج کردن شان)، حد و سطی بین این (دوراه) است؛

۶۳ تا ۶۷ فروتن در پیشگاه خدا، متواتر در برابر مردم؛ این آیات، به برخی از ویژگی‌های «عبدالرحمن» (بندگان خاص خدا) اشاره می‌کند؛ صفات ممتازی که آنان را نزد خدا و خلق خدا محبوب می‌کند و در سعادت دنیا و آخرت‌شان تأثیر ویژه‌ای دارد. برخی از آن صفات چنین است: ۱- تواضع: نخستین ویژگی بندگان خاص خدا، تواضع و فروتنی است. آنان که خود را در پیشگاه عظمت خدا هیچ می‌دانند و والاترین افتخارشان بندگی اوست، هرگز در برابر بندگان خدا تکبر نمی‌ورزند و در میان مردم با تواضع و فروتنی زندگی می‌کنند، و همین خصلت نیکو، به آنان عزّت و احترام ویژه‌ای می‌بخشد. در حدیث از پیامبر اسلام ﷺ می‌خوانیم: «هر کس برای [خشنوشی] خدا تواضع کند، خدا او را بلند می‌کند، و هر کس تکبر ورزد، خدا او را خوار می‌کند.» ۲- بردباری: دوستان خدا، افراد بردبار و صبوری هستند که با توهین افراد نادان و کم‌خرد از کوره در نمی‌روند. آنان در برابر سخنان توهین آمیز جاهلان سکوت می‌کنند و وقت گران‌بهای خود را به مشاجره و بحث با آنان تلف نمی‌کنند. در حدیث می‌خوانیم که روزی پس از سخنان پرمحتوایی از امیر مؤمنان علی عائیلله، یکی از خوارج گفت: «مرگ بر او؛ چقدر می‌فهمد!» در این هنگام، مردم از شدت خشم به او حمله کردند تا او را به قتل رسانند؛ ولی حضرت علی عائیلله فرمود: «آرام باشید؛ پاسخ یک دشنام، فقط یک دشنام است، یا گذشت از خط». ۳- عبادت و زاری در پیشگاه خدا؛ ویژگی دیگر عبدالرحمن، عبادت‌های شبانه‌ی آن‌هاست. آنان شب‌ها را تا به صبح به خواب و غفلت نمی‌گذرانند و بخشی از شب را به نماز و راز و نیاز با خدا سپری می‌کنند و از خدا می‌خواهند که سرانجام شوم کافران - یعنی آتش دوزخ - را از ایشان دور کند. ۴- میانه‌روی در هزینه‌ها: دوستان خدا نیز مانند همه‌ی مردم، هزینه‌هایی در زندگی دارند؛ هزینه‌های خانواده، مهمانی‌ها، صدقات، مسافرت و ...؛ ولی آنان نه اهل اسراف و ریخت و پاش هستند و نه افراد بخیل و تنگ‌نظر؛ بلکه انسان‌هایی با فکر هستند که هر هزینه‌ای را با دقّت و میانه‌روی انجام می‌دهند. در روایتی می‌خوانیم که امام صادق علی عائیلله پس از تلاوت این آیه، مشتی سنگ‌ریزه از زمین برداشت و محکم در دست گرفت و فرمود: «این سخت‌گیری و بخل است.» سپس مشت دیگری برداشت و چنان دست خود را گشود که همه‌ی آن به روی زمین ریخت و فرمود: «این اسراف و زیاده‌روی است.» بار سوم، مشت دیگری برداشت و کمی دست خود را گشود؛ به گونه‌ای که قدری فرو ریخت و قدری در دستش ماند و فرمود: «این حدّ وسط و میانه‌روی است.»

وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًاٰ أَخْرَوْ لَا يَقْتُلُونَ النَّفَسَ

هم آنان که در کنار «الله»، معیوب دیگری را غم پرستند و کسی را که خدا (کشتن اش را) حرام کرد، نمی‌کشند.

الَّتِي حَرَمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَزِنُونَ وَمَن يَفْعَلْ ذَلِكَ

مَنْ كَفِرَ بِهِ مُنْكَرٌ وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ يَرَهُ وَمَنْ يَعْمَلْ سَيِّئَاتٍ يَرَهُ

يُلقى أثاماً يضعف له العذاب يوم القيمة ويخلد

۶۸ روز قیامت، عذاب برایش دوچندان می‌شود و برای همیشه خوار و ذلیل در مواجه خواهد شد.

فِيهِ مَهَانَا ۝ إِلَّا مَنْ تَابَ وَعَمِلَ عَمَلاً صَالِحاً

۶۹ آن خواهد ماند: مگر کسانی که توبه کنند و ایمان آورند و کار نیکو انجام دهند که در نتیجه

فَأَوْلَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتِهِمْ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا

(آن)، خدا بدی هایشان را به خوبی‌ها تبدیل می‌کند؛ بسیار آمرزندۀ و (چه این که) خدا همراه

رَحِيمًا ٧٠ وَمَنْ تَابَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَإِنَّهُ يَتُوبُ إِلَى اللَّهِ

مهریان است. ۷۰ و هر کس توبه کند و کار نیکو انجام دهد، حقیقتاً به درگاه خدا توبه

مَتَابِعًا ٧١ وَالَّذِينَ لَا يَشْهُدُونَ الرِّزْقَ وَإِذَا مَرَّوا بِاللِّغْوِ

کرده است؛ ۷۱ هم آنان که در مجالس لهو و گناه حاضر نبیشوند، و هنگامی که از کنار (افرادی که اهل) سخنان زشت و بیهواده

مَرْ وَكَامًا ۝ وَالَّذِينَ إِذَا ذُكِّرُوا ظَاهِرٌ لَهُمْ

(هـ۔ تند)، می گذرند، با بزرگواری (وبی اعتنایی) عبور می کنند؛ ۷۳ هم آنان که چون به آیات و نشانه های پروردگار شان

لَهُ مَخْرَجٌ وَّا عَلَيْهَا صُمَّاً وَّعُمَانًا ۝ ۷۲ وَالَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا

یادآوری می‌شوند، (همجوان افراد) کر و کور با آن برخورد نمی‌کنند؛ (بلکه با گوش شنوای و جسم بصیرت به آن دل می‌دهند؟؛ ۷۳)

هـ - إنما: أَنْجَاهُنَا وَذُرْتُنَا فَمَنْ أَعْلَمُ : فَمَا جَعَلُنَا

هم آنان که می‌گویند: «روزگار از همسان و فرزندان مان، (افادی که) مانده روشن جسم‌ها (مان شوند)، به ما بخش

الْمُؤْمِنُ بِهِ أَعْلَمُ بِمَا يَرَى

وَمَا يَأْتِشُ وَلَا يَدْعُهُ كَلَّا إِنْ يَرَى هُنَّ آتٍ نَّاهٍ بِالْيَوْمِ يَوْمَ شَتَّى

وَمَنْ يُعَذِّبُ إِلَّا هُوَ أَكْبَرُ وَمَنْ يُغْرِي إِلَّا شَرُورُهُ أَكْبَرُ

صبر و يلقون فيها حجية و سلما ٧٥ حليلين

می خیرد و در بیکاری دارد و می خیرد و سلامت و امنیتی (نامن) مواجهه می سوید. همین سه در ان جواہد مدد.

فِيهَا حَسْنَتٌ مَسْتَقْرَأً وَمَقَاماً ٧٦ فَلَمَّا يَعْبُوا يَكُونُ رَبِي

(چه) فرگاه و افمته‌گاه خوبی است؛^{۷۶} بکو: اگر دعا و عبادت شما نباشد، پروردگارم به شما اعتنای می‌کند؛ (ولی

لولا دعاؤكم فقد كذبتم فسوف يكون لزاماً

۷۷- اگر دعای شما نباشد، خدا هیچ اعتنایی به شما نمی‌کند؛ همه‌ی ما با واژه‌ی «دعا» آشنا هستیم و بدون شک خودمان نیز آن را تجربه کرده‌ایم. ما انسان‌ها برای ادامه‌ی حیات و رسیدن به اهداف خود در زندگی، به این نیاز داریم که اسباب و وسایل فراوانی در کنار هم قرار گیرند و به ما برای رسیدن به هدف کمک کنند. برای مثال، رفت به مدرسه در هر روز، کاری است که به صدها و شاید هزاران عامل وابسته است؛ عواملی مانند سلامت قلب و مغز و ماهیچه‌ها و چشم و ...، اوضاع مناسب آب و هوایی، اتفاق نیفتادن حادثه‌ی نامناسب در بین راه، و ... واقعیت این است که بیشتر این عوامل از اختیار ما خارج و به عوامل دیگری وابسته است که همه‌ی آن‌ها در نهایت به پرورگار هستی می‌رسد. از این رو انسان، موجودی کاملاً نیازمند و وابسته است و پیوسته باید امیدوار باشد که اسباب و علل لازم، دست در دست هم دهنده‌ی تا او بتواند زندگی‌اش را به خوبی ادامه دهد. این واقعیت هنگامی روشن می‌شود که برخی از اسباب و علل، وظیفه‌ی خود را به درستی انجام ندهند، و به قول معروف، گرهی در زندگی انسان بیفتد. پریشانی مردم در هنگام مبتلا شدن به بیماری‌های لاعلاج، مشکلات مالی، زلزله و ...، و توجهشان به نیروی بی‌پایان خدا در این موقع، حقیقتی انکارناپذیر است؛ زیرا دیگر برایشان ثابت می‌شود که اسباب و علل از دستشان خارج است و باید به خدای سبب‌ساز امید داشته باشند.

قرآن کریم و پیشوایان دین، بارها ما را به این نکته توجه داده‌اند که در هر کاری از خدای بزرگ کمک بخواهیم؛ چه در ظاهر، اسباب و علل را همانه‌نگ بدانیم و چه به مشکلی برخورد کرده باشیم. یکی از دلایل مهم توصیه‌ی دین در مورد شروع هر کاری با «بسم الله» و توجه به خدا و کمک خواستن از او، همین نکته است. این آیه نیز به همین موضوع اشاره می‌کند و می‌فرماید که اگر شما به خدا توجه نداشته باشید و به درگاه او دعا نکنید، در پیشگاه او ارزشی ندارید و خدا نیز به شما اعتنایی نمی‌کند؛ زیرا اگر موجودی که سراسر وجودش نیاز و فقر به خداست، به او توجه نکند و از درگاه او کمک نخواهد، آیا لیاقت توجه و لطف خدای بزرگ را دارد؟ از این رو پیشوایان معصوم ما نیز برای دعا جایگاه بسیار والایی معرفی کرده و آن را یکی از بهترین و محبوب‌ترین کارها نزد خدا بر شمرده‌اند. در روایتی از امام باقر علیه السلام می‌خوانیم: «هیچ چیزی نزد خدا برتر از این نیست که از او درخواست کنند و آنچه را که نزد اوست، از او بخواهند، و هیچ کس نزد خدا منفورتر از کسی نیست که از عبادت او تکبر ورزد و چیزهایی را که نزد خداست، از او نخواهد.» در حدیث دیگری از امام صادق علیه السلام آمده است: «بر شما باد به دعا کردن؛ زیرا شما با هیچ کاری مانند آن به خدا نزدیک نمی‌شوید؛ دعا برای درخواست‌های کوچک را به سبب کوچک آن‌ها رها نکنید؛ زیرا خدایی که پاسخ درخواست‌های کوچک نزد اوست، همان خدایی است که پاسخ درخواست‌های بزرگ را نیز در دست دارد.» البته باید به یاد داشته باشیم که معنای دعا، تبلی و دست روی دست گذاشتن نیست؛ بلکه برعکس، دعا همیشه با تلاش و فعالیت همراه است؛ اما تلاش و فعالیتی که در کنار آن، خدایی مورد توجه قرار دارد که قام علل و اسباب در اختیار اوست.

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ

به نام خداوند پخشندۀ مهریان

طسم ۱ تلَكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ ۲ لَعَلَكَ بَاخْرُجُ

ط، سین، میم. ۱ این، آیات کتاب روشنگر است. ۲ گویند خواهی خود را از (اندوه) این که

نَفْسَكَ الْأَيَّاً كُونُوا مُؤْمِنِينَ ۳ إِنْ نَشَاءُ نُنْزِلُ عَلَيْهِمْ مِنَ السَّمَاءِ هَيَّةً

ایمان غیر آورند، هلاک کن! ۳ اگر بخواهیم، معجزه‌ای از آسمان بر آن‌ها فرو می‌فرستیم، و در

فَظَلَّتْ أَعْنَاقُهُمْ لَهَا خَضِيعَنَ ۴ وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ ذِكْرٍ مِنَ الرَّحْمٰنِ

نتیجه، خاضعانه در برابر آن سر فرود می‌آورند. ۴ هیچ سخن تلاهای از جانب (خدای) رحمان

مُحَدِّثٌ إِلَّا كَانَوْعَنَهُ مُعْرِضِينَ ۵ فَقَدْ كَذَّبُوا فَسَيِّئَاتِهِمْ أَنْبَوْا مَا

برایشان نمی‌آید، مگر این که همواره از آن روی گردانند. ۵ و بدین ترتیب تکلیف کردند. بنابراین، پیروزی خبرهای آن‌ها

كَانُوا بِهِ يَسْتَهِزُونَ ۶ أَوْلَمْ يَرَوُا إِلَى الْأَرْضِ كَمْ أَبْنَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ

همواره آن‌ها را به مسخره می‌گرفتند، به آنان خواهد رسید. ۶ آیا به زمین نگاه نکردد که چه بسیار گونه‌های نیکو و

رَوْجَ كَرِيمٍ ۷ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِيْهٗ وَمَا كَانَ أَكْرَهُمْ مُؤْمِنِينَ ۸

سودمندی در آن رویاندیم؟ ۷ به است در این (پدیده) نشانه‌ای وجود دارد؛ ولی بیشتر آنان ایمان غیر آورند. ۸

وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۹ وَإِذْ نَادَى رَبُّكَ مُوسَى أَنِ اثْنَتِ

وقطعاً این پیروزدگار توست که شکست نایاب و بسیار همراه است. ۹ مانند (را یاد کن) که پیروزدگارت موسی را ندا داد: «نَزَدَ

الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۱۰ قَوْمٌ فَرَعَوْنٌ أَلَا يَتَّقُونَ ۱۱ قَالَ رَبُّ إِنَّ

افراد ستم کار برو؛ ۱۰ یعنی قوم فرعون؛ (با این پیام که) آیا خود را (از خشم خدا) حفظ نمی‌کنند؟ ۱۱ عرض کرد: «پیروزدگار»

أَخَافُ أَنْ يُكَذِّبُونَ ۱۲ وَ يَضْيِقُ صَدْرِي وَ لَا يَنْطَلِقُ إِلَيْنِي

من می‌ترسم که هرادروغگو شمارند؛ ۱۲ و سینه‌ام تنگ می‌شود و (گهه از) زبان باز غمی‌شود؛ بنابراین به هارون (بیز وحی)

فَأَرْسِلْ إِلَى هَرُونَ ۱۳ وَ لَهُمْ عَلَيَّ ذَنْبٌ فَأَخَافُ أَنْ يَقْتُلُونَ ۱۴

بفرست (که دستیار من باشد): ۱۳ و آنان، (به خیال خود) برض من (اذاعای) جرمی دارند؛ پس من ترسم هر این بگشند. ۱۴

قَالَ كَلَّا فَأَذْهَبَا إِعْاِتِنَا إِنَّا مَعَكُمْ مُسْتَمِعُونَ ۱۵ فَأَتِيَا فِرْعَوْنَ

فرمود: «به هیچ وجه (چنین نیست که می‌پندازند و نایاب چنین نکنند) بنابراین، با معجزات ما پیروزد؛ زیرا ما همه‌اه شما (هستیم و به

فَقُولَا إِنَّا رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۱۶ أَنَّ أَرْسِلَ مَعَنَا بَنَى إِسْرَائِيلَ

گفت و گوی شما) گوش می‌کنیم. ۱۵ پس نزد فرعون پیروزد و بگویید: ما فرستاده‌ی پیروزدگار جهانیان ایم (با این پیام) که بني اسرائیل

قَالَ الَّمَرْرَبِّكَ فِينَا وَلِيْدًا وَلَيْشَتَ فِينَا مِنْ عُمْرِكَ سِنِينَ ۱۷

را آزاد و با همراه کن. ۱۷ (فرعون) گفت: آیا در حالی که کودکی یودی، تو را در خانه‌ی خود پیروزش ندادیم و سال‌هایی از عمرت

وَفَعَلْتَ فَعْلَتَ الَّتِي فَعَلْتَ وَأَنْتَ مِنَ الْكَافِرِيْتَ ۱۸

آن کار بسیار زشت را کردی. ۱۸ و در حالی که از ناسیان بودی، را در میان ما نگذازند؟

۳. مبادا از غصه و اندوه، هلاک شوی! پیامبر ﷺ با تمام وجود تلاش می‌کرد؛ همچون پدری مهریان که بزرگ‌ترین آرزویش، رشد و شکوفایی فرزندانش است؛ یا طبیبی ماهر که برای درمان بیمارانش می‌کوشد؛ یا معلمی دلسوز که از پیشرفت دانش‌آموzan خوب، خوشحال، و از شکست دانش‌آموzan ضعیف، ناراحت است. او با اخلاقی وصف‌ناپذیر، مردم را به سعادتشان دعوت می‌کرد. البته او در جای خود ننشسته بود تا دیگران سراغش بیایند؛ بلکه به فرموده‌ی علی‌الله‌علیه‌السلام، همچون طبیبی سیار، دنبال بیماران می‌رفت و بهترین داروها و مداواها را عرضه می‌کرد. او برای اثبات ادعایش معجزاتی آورد؛ معجزاتی که راست‌گویی‌اش را ثابت می‌کرد؛ اما برخی مردم، او را دروغ‌گو شمردند؛ بعضی جادوگرشن خواندند و به او تهمت شاعری زدند؛ و گروهی گفتند: رهایش کنید که عقل از سرش پریده است! او رنجید؛ نه برای توهین‌های آنان؛ چه این‌که روح او مانند اقیانوسی بی‌کران بود که با این سیل‌ها آلوده نمی‌شد؛ بلکه به سبب فرجام تلخی که در انتظار خود آن‌ها بود. هر بار که قومش آزار و اذیت را از حد می‌گذراندند و توهین می‌کردند و گاهی او را مورد ضرب و شتم هم قرار می‌دادند، به درگاه خدا روی می‌کرد و می‌گفت: «خدایا، قوم را بیخش؛ این‌ها نمی‌فهمند!» او آن‌قدر غصه خورده و غصه خورده که نزدیک بود جان دهد. از این رو خدا پیام فرستاد که «محمد، با خودت چه می‌کنی؟ نکند که می‌خواهی برای کفر و تکذیب این‌ها، خودت را به هلاکت بیندازی؛ ما قرآن را بر تو نازل نکردیم تا خودت را به زحمت افکنی. محمد، مبادا به سبب شدت تأسف بر این‌ها، جانت را از دست بدھی!».

آری، پیامبر ﷺ بسیار فراتر از مسئولیتش زحمت کشید، و بزرگ‌ترین آرزویش، هدایت انسان‌ها بود؛ هدایت من، تو و تک‌تک انسان‌های روی زمین. این هدایت اما به عامل مهمی نیاز داشت که از دست پیامبر ﷺ نیز خارج بود، و آن، «خواست و اراده‌ی انسان‌ها برای هدایت شدن» بود. آری، خدای بزرگ می‌خواست و می‌خواهد که انسان‌ها خودشان راه خود را انتخاب کنند و با اختیار و انتخاب خویش و با چشمانی باز به اوج آسمان‌ها پر کشند؛ یا اگر به اعماق دره‌های جهل و تاریکی افتادند، باز به انتخاب خودشان باشد. از این رو خداوند بارها در قرآن به پیامبر ﷺ دلداری داده و فرموده که اگر می‌خواست، همه‌ی مردم را به اجبار به راه راست هدایت می‌کرد؛ ولی خواست خدا مبتنی بر اختیار انسان‌هاست و ایمان اجباری فایده‌ای ندارد. آیه‌ی مورد بحث نیز به آن بزرگ‌مرد تاریخ و آن پدر دلسوز و مهریان دلداری می‌دهد که «ای رسول عزیز، مبادا خود را از اندوه این‌که ایمان نمی‌آورند، به هلاکت اندانزی. اگر بخواهیم، از آسمان بر آن‌ها معجزه نازل می‌کنیم تا در برابر آن با خواری و فروتنی سر فرود آورند.»

قالَ فَعَلْتُهَا إِذَا وَأَنَا مِنَ الظَّالِمِينَ ۖ ۲۰ فَفَرَرْتُ مِنْكُمْ لَمَّا

(موسی) گفت: آن زمان در حالی کار را کرد که (از عاقب سخت آن برای خود) مطلع نبود (و برای دفع از یک مظلوم، به سختی های فراوان)

خَفَثُكُمْ فَوَهَبَ لِي رَبِّي حُكْمًا وَجَعَلَنِي مِنَ الْمُرْسَلِينَ ۲۱

(افتادم)؛ ۲۰ پس هنگامی که از شما ترسیدم، از (دست) شما گریختم، در تیجه، مالک و صاحب اختیار (به من حکمتی (والا) پخشید و مرآ از پیامبران قرار دادم؛

وَتِلَكَ نِعْمَةٌ تَمُمُّنِا عَلَىَّ أَنْ عَبَدْتَ بَنِي إِسْرَائِيلَ ۲۲ قَالَ فِرْعَوْنُ

(فرعون) گفت: «مالک» نعمتی است که مثبت اش را بر من می گذاری؟!» ۲۲

وَمَا رَبُّ الْعَالَمِينَ ۲۳ قَالَ رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا

و صاحب اختیار جهانیان (دیگر) چیست؟» ۲۳ (موسی) گفت: «مالک و صاحب اختیار آسمانها و زمین و آنچه میان آن دو است. اگر یقین

إِنْ كُنْتُ مُوقِنِنَ ۴۴ قَالَ لِمَنْ حَوْلَهُ أَلَا تَسْتَمِعُونَ ۴۵ قَالَ

داشته باشد (به یکانی اش ایمان می اورید) ۴۴ (فرعون) به اطرافیانش گفت: «آیا می شوید؟» ۴۵ (موسی) گفت:

رَبِّكُمْ وَرَبُّ عَابِثِكُمُ الْأَوَّلِينَ ۲۶ قَالَ إِنَّ رَسُولَكُمُ الدُّنْيَا أَرْسَلَ

«(او) مالک و صاحب اختیار شما و مالک و صاحب اختیار نیاکان گاشته شاهست» ۴۶ (فرعون) گفت: «بی کمان (این) پیامبران که نزد شما

إِلَيْكُمْ لَمَجْنُونٌ ۲۷ قَالَ رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَمَا بَيْنَهُمَا إِنْ

فرستاده شده، دیوانه است.» ۴۷ (موسی) گفت: «مالک و صاحب اختیار شرق و غرب و آنچه میان آن دو است. اگر عقل خود را به کار

كُنْتُمْ تَعْقِلُونَ ۲۸ قَالَ لَئِنِ اتَّخَذْتَ إِلَهًا غَيْرِي لَا جَعَلْنَاكَ مِنَ

گیرید (حقیقت را خواهید فهمید). ۲۸۰ قطعاً تو را

الْمَسْجُونِينَ ۲۹ قَالَ أَوْلَوْ جِئْتُكَ بِشَيْءٍ مُّبِينٍ ۲۹ قَالَ فَلَتْ

زندانی خواهیم کرد» ۴۹ (کفت: «حتی اگر معجزه ای آشکار برایت بیاورم؟») ۳۰

يَهُ أَنْ كُنْتَ مِنَ الصَّدِيقِينَ ۳۰ فَالْقُلْ عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعبَانٌ

راست می گویی، آن را بیاور». ۳۱ آنکاه عصایش را انداخت؛ پس ناگاه از دهانی

مُبِينٌ ۳۱ وَ نَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا هِيَ بِيَضَاءِ النَّنْظَرِينَ ۳۱ قَالَ لِلْمَلَأِ

کامل شد. ۳۲ و دستش را (از کریان) بیرون کشید؛ پس ناگاه برای بینندگان، سفید و درخشان شد. ۳۳ (فرعون) به اطرافیانش

حَوْلَهُ إِنَّ هَذَا سَاحِرٌ عَلِيمٌ ۳۲ يُرِيدُ أَنْ يُخْرِجَكُمْ مِنْ أَرْضِكُمْ

گفت: «قطعاً این (عد)، جادوگری است که (از سر و جادو) به طوبی آنکه است. ۳۴ که من خواهد با جادویش شما را از سر زمین تان

بِسِرِّهِ فَمَاذَا تَأْمُرُونَ ۳۳ قَالَوا أَرْجِهِ وَأَخَاهِ وَابْعَثْ فِي الْمَدَائِنِ

بیرون کند. بتایران، شما چه نظری دارید؟» ۳۵ گفتند: «تصمیم (نهایی) در بلوهی او و برادرش را به تأخیر بینندگان و افرادی را برای

حَلِشِرِينَ ۳۶ يَأْتُوكَ بِكُلِّ سَحَّارٍ عَلِيمٍ ۳۶ فَجَمِعَ السَّحَّارَةُ

گردآوری (جادوگران)، به شورها بفرست: ۳۶ تا همه‌ی جادوگران دان و زیردست را از دست بیاورند. ۳۷ بدین ترتیب، جادوگران در زمان

لِمِيقَاتِ يَوْمٍ مَعْلُومٍ ۳۸ وَقَيْلَ لِتَائِسٍ هَلْ أَنْتُمْ مُجْتَمِعُونَ ۳۹

مشخص شده روز معینی (در سال، برای جشن و شادی)، گردآوری شدند. ۳۸ و به مردم گفته شد: «آیا شما (نیز) جمع می شوید؟» ۳۹

- چند نکته: آیات این صفحه به بخشی از گفت‌وگوی حضرت موسی^{علیه السلام} با فرعون و نشان دادن چند معجزه‌ی الهی به او اشاره کرده است. در بین نکات این آیات، به دو نکته اشاره می‌کنیم: ۱- موسی^{علیه السلام} از چه بی خبر بود؟(آیه ۲۰): می‌دانیم که پیامبران معمصون بوده و پیش از برانگیخته شدن، مرتکب گناهی نشده‌اند؛ زیرا پیامبران، مسئولیت رهبری همه‌جانبه‌ی مردم را بر عهده داشته‌اند، و مردم نیز موظف بوده‌اند که بدون چون و چرا از آنان اطاعت کنند. اگر اما مردم از پیامرانشان گناهی سراغ داشته باشند، حاضر به اطاعت از آنان نمی‌شوند یا با شک و تردید از آنان پیروی می‌کنند؛ زیرا احتمال می‌دهند که آنان در رساندن پیام‌های خدا و دستورهای او نیز دچار اشتباه شوند. به همین علت، خداوند به پیامرانش چنان آگاهی و علمی بخشیده که خود را با آن از گناه حفظ می‌کنند؛ همان‌گونه که ما با آگاهی از آلودگی خاک یا هر چیز کثیف دیگر، از خوردن آن پرهیز می‌کنیم.

در آیه ۲۰ می‌خوانیم که حضرت موسی^{علیه السلام} در توجیه کشتن غیر عمد یکی از فرعونیان ستم کار گفت: «من آن کار را در حالی انجام دادم که از ضالین بودم.» در اینجا شاید برای برخی این سؤال پیش آید که مگر ممکن است پیامبر خدا از ضالین باشد. برخی از مفسران بزرگ در پاسخ این سؤال گفته‌اند که منظور از واژه‌ی «ضال» در این آیه، شخص گمراه نیست؛ بلکه منظور، شخصیست که از عاقبت کار خود خبر ندارد. در حقیقت، حضرت موسی^{علیه السلام} خود را مقصر نشمرد؛ زیرا آن حضرت در دفاع از یک مظلوم، با شخص ستمگری گلاییز شد و در آن دعوا - بدون این که قصد کشتن او را داشته باشد - با ضربه‌ی مشتی که به او زد، او را از پای درآورد و بنابراین مرتکب هیچ گناهی نشد. آن حضرت اما در آن موقع نمی‌دانست که این ماجرا، باعث زیر و رو شدن زندگی او و فرارش از مصر و آوارگی‌اش در کوه و بیابان می‌شود. در واقع حضرت موسی^{علیه السلام} به فرعون فرمود که من از عاقبت کار خود خبر نداشتم و نمی‌دانستم که دفاع از آن شخص مظلوم، به مرگ طرف مقابل و دردسر برای خودم می‌انجامد. ۲- ید بیضاء(آیه ۳۳): بر اساس آیه‌ی ۱۲ سوره‌ی نمل، حضرت موسی^{علیه السلام} با نه معجزه‌ی شگفت‌انگیز نزد فرعون و فرعونیان رفت. یکی از آن معجزات که در این آیه نیز آمده، «ید بیضاء»(دست سفید و درخشان) است. بر اساس برخی از روایات، حضرت موسی^{علیه السلام} برای انجام این معجزه، دست در گریبان خود کرد و آن را بیرون آورد؛ در آن هنگام، دست آن حضرت چنان می‌درخشید که نگاه به آن ممکن نبود؛ همان‌طور که نگاه به خورشید امکان ندارد.

لَعَلَّنَا نَتَّبِعُ السَّحَرَةَ إِنْ كَانُوا هُمُ الْغَالِبِينَ ٤٠ فَلَمَّا جَاءَ السَّحَرَةُ

تا اگر ساحران پیروز شدند، از (دین) آنان پیروی کنیم؟ ۴۰ هنگامی که جادوگران آمدند، به فرعون گفتند: «آیا اگر ما

قَالُوا لِفِرْعَوْنَ أَئِنَّا لَأَجْرٌ إِنْ كُنَّا نَحْنُ الْغَالِبِينَ ٤١ قَالَ نَعَمْ

پیروز شویم، حتیماً پاداشی خواهیم داشت؟ ۴۱

وَإِنَّكُمْ إِذَا لَمْنَ الْمُقْرَبَينَ ٤٢ قَالَ لَهُمْ مُوسَى أَلَقَوا مَا أَنْتُمْ مُلْقُونَ

(دریار من نیز) خواهید شد. ۴۲ موسی به آنان گفت: «هر چه (از ایزار جادو که) می خواهید بیندازید، بیفکنید.»

فَالْقَوَا حِبَالَهُمْ وَعَصِيَّهُمْ وَقَالُوا يُرَزَّقُهُ فِرْعَوْنَ إِنَّا نَحْنُ

پس رسیمانها و چوب دستی هایشان را اداختند و گفتند: «سوگند به عزت فرعون، که بی گمان ما بگانه پیروز

الْغَالِبُونَ ٤٤ فَالْقَى مُوسَى عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ تَلَقَّفُ مَا يَأْفِكُونَ

(میدان) خواهیم بود. ۴۴ پس از آن، موسی چوب دستی اش را اداخت؛ که ناگاه آن (عصا ازها شد) دروغ پردازی هایشان را بعید.

فَالْقَى السَّحَرَةُ سَاجِدِينَ ٤٥ قَالَ لَوَاءَ امَّا بَرِّ الْعَالَمِينَ ٤٦

۴۵ در نتیجه، جادوگران (با پی بردن به حقیقت)، به سجده افتادند. ۴۶ گفتند: «به مالک و صاحب اختیار جهانیان ایمان آوریدم:

رَبِّ مُوسَى وَهَرَوْنَ ٤٧ قَالَ أَعْمَنْتُ لَهُ قَبْلَ أَنْ عَاذَنَ لَكُمْ إِنَّهُ

مالک و صاحب اختیار موسی و هارون. ۴۸ (فرعون) گفت: «بیش از این که به شما اجازه دهم، به او ایمان آوریدم؟ قطعاً او

لَكَبِيرُكُمُ الَّذِي عَلِمْتُمُ السِّحْرَ فَلَسَوْفَ تَعْلَمُونَ لَا قَطْعَنَّ أَيْدِيَكُمْ

استاد شهاست که به شما جادو آموخته است. بعدها عاقبت کار خود را (خواهید داشت). بیش دست و پاهایتان را

وَأَرْجُلَكُمْ مِنْ خَلَافِ وَلَا صِلَبَتَكُمْ أَجْمَعِينَ ٤٩ قَالَوْلَا أَضِيرَ إِنَّا

به عکس یکدیگر قطع می کنم و بی گمان همه شما را به شدت (به تنهای درختان خرم) می بندم. ۴۹ گفتند: «در این شکنجه،

إِلَى رَبِّنَا مُنْقَلِبُونَ ٥٠ إِنَّا نَطَعْمُ أَنْ يَغْرِلَنَا رَبِّنَا خَطَايَانَا أَنْ كُنَّا

هیچ ذیانی به ما نخواهید رسید؛ زیرا ما به پیشگاه پروردگارمان بلوچی گردیم: ۵۰ ما امیدواریم که پروردگارمان به سبب این که ما نخستین

أَوَّلَ الْمُؤْمِنِينَ ٥١ وَأَوْحَيْنَا إِلَى مُوسَى أَنَّ أَسْرِيَّ بِعِبَادَى إِنَّكُمْ

ایمان آورندگان (به موسی) هستیم، خطاهایمان را بپیشند. ۵۱ به موسی وحی گردیم که شبانه بندگانم را (از عمر) ببر؛ زیرا شما تعقیب

مُتَّسِعُونَ ٥٢ فَأَرْسَلَ فِرْعَوْنَ فِي الْمَدَائِنِ حَلِشِرِينَ ٥٣ إِنْ هَنُولَاءَ

خواهید شد. ۵۲ پس از آن (که) فرعون (از آن تصمیم آگاه شد)، در شهرها افرادی را برای گردآوردن (نیروها) قربناد. ۵۳ (و گفت):

لَشِرْدَمَةُ قَلِيلُونَ ٥٤ وَإِنَّهُمْ لَنَا لَغَائِظُونَ ٥٥ وَإِنَّ الْجَمِيعَ حَذِرُونَ

«بی شک اینان، کروهی بسیار کوچک اند. ۵۴ و حقیقت آنان ما را به خشم آورده اند؛ ۵۵ و قطعاً مجامعت اماده و هوشیاریم.»

فَلَخَرَجَنَّهُمْ مِنْ جَنَّتٍ وَعُيُونٍ ٥٦ وَكَنُوزٍ وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ٥٧

۵۶ بدنی ترتیب، آنان را از باعها و چشمها و کچه ها و اقاماتگاه های عالی بیرون آورده اند. ۵۷ و ۵۸

كَذِيلَ وَأَوْرَثَنَاهَا بَنَى اسْرَاعِيلَ ٥٩ فَاتَّبَعُوهُمْ مُشْرِقِيتَ

(از اهدی ما) چندین بود و (بدین ترتیب)، آن (عمتم)ها را به بدی اسرائیل به لوث دادیم. ۵۹ پس در آستانه ای طوط خورشید، به بدی اسرائیل رسیدند. ۶۰

۴۶-۵۱. انقلاب درونی: داستان حضرت موسی‌علیل بیش از هر سرگذشتی در قرآن آمده است. بدون شک یکی از علت‌های این تکرار، پندها و عبرت‌های مهم این داستان است. این آیات به یکی از حوادث عجیب و شگفت‌انگیز این داستان یعنی «ایجاد تحولی عمیق و سریع در وجود ساحران فرعونی» اشاره می‌کند. می‌دانیم که فرعون پس از دیدن معجزات حضرت موسی‌علیل، به او تهمت جادوگری زد و تصمیم گرفت زبردست‌ترین جادوگران مصر را جمع کرده، در رقابتی پیش چشم همه‌ی مردم، موسی را شکست دهد و در همان ابتدا، نور دعوت او را خاموش کند. در حقیقت، جادوگران فرعونی، نوک پیکان حمله‌ی فرعون به موسی‌علیل و دعوت او بودند و جزء بزرگ‌ترین دشمنان او محسوب می‌شدند؛ اما پس از مشاهده‌ی معجزه‌ی موسی‌علیل فهیمیدند که او جادوگر نیست و معجزات او از سخن جادو نیست. از این رو در برابر دیدگان همه‌ی مردم، در پیشگاه خدا به سجده افتادند و اعلام کردند که به خدای موسی و هارون ایمان آورده و از گذشته‌ی خویش پشیمان‌اند، و در برابر تهدید فرعون به مرگ، با نهایت شجاعت گفتدند که دیگر به مرگ اهمیتی نمی‌دهند و امید دارند که خدای مهربان از گناهانشان درگذرد و آنان را مشمول لطف خویش کند، و بدین ترتیب، بزرگ‌ترین دشمنان موسی‌علیل در چند ساعت یا کمتر به بهترین یاوران او تبدیل شدند.

به راستی این یکی از شگفت‌انگیزترین پدیده‌های این جهان است که انسانی می‌تواند در مدت کوتاهی از اعماق تاریکی به آسمان پر نور پر کشد و از بند جهل و ظلمت رها شود. هرچند کیمیاگران در طول قرن‌ها توانستند به کیمیابی دست یابند که مس را به طلا تبدیل کنند، خدای مهربان، کیمیابی در اختیار انسان قرار داده که می‌توانند با آن در مدت کوتاهی مس وجودشان را به طلا تبدیل کنند. آن کیمیابی بی‌نظیر، «توبه» است. توبه و پشیمانی از گذشته و بازگشت به سوی خدا و روشنایی و حقیقت، چنان اثر شگرفی در وجود انسان می‌گذارد که در مدت کوتاهی او را به بهترین موجود تبدیل می‌کند، و به فرموده‌ی قرآن، نه تنها کارهای بد انسان را می‌پوشاند، آن‌ها را به کارهای خوب تبدیل می‌کند؛ چنان‌که اکنون ما از ساحران فرعون، از حرّ بن یزید ریاحی، از بُشر حاف، از فضیل عیاض و دیگر توبه‌کاران نامی تاریخ، تنها نام نیکویی به زبان می‌آوریم و چنان لطف خدا شامل حال آنان شده که دیگر از گناهانشان سخنی نمی‌گوییم. این فرصتی طلایی است که تا پایان زندگی برای همه‌ی انسان‌ها وجود دارد و البته اراده‌ای مصمم می‌خواهد که وجود خویش را با آن کیمیا احیا کند. در حدیثی از پیامبر گرامی اسلام ﷺ می‌خوانیم: «هر کس تا یک سال قبل از مرگش توبه کند، خدا توبه‌اش را می‌پذیرد». سپس فرمود: «یک سال زیاد است؛ هر کس تا یک ماه قبل از مرگش توبه کند، خدا توبه‌اش را می‌پذیرد». سپس فرمود: «یک ماه زیاد است؛ هر کس تا یک جمعه قبل از مرگش توبه کند، خدا توبه‌اش را می‌پذیرد». سپس فرمود: «یک جمعه زیاد است؛ هر کس یک روز قبل از مرگش توبه کند، خدا توبه‌اش را می‌پذیرد». سپس فرمود: «یک روز زیاد است؛ هر کس قبل از این‌که با مرگ و بهرو شود، توبه کند، خدا توبه‌اش را می‌پذیرد». البته ما نمی‌دانیم که مرگمان کی فرا می‌رسد؛ بنابراین نباید تأخیر کنیم و کار امروز را به فردا بیفکنیم.

فَلَمَّا تَرَأَءَ الْجَمِيعَ قَالَ أَصْحَابُ مُوسَى إِنَّا مُدْرَكُونَ ۖ **قَالَ**

هنگامی که دو گروه یکدیگر را دیدند، همراهان موسی گفتند: «قطعاً به ما رسیدند». (موسی) گفت: «به هیچ

كَلَّا إِنَّ مَعِيَ رَبِّي سَيِّدِينَا فَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِ مُوسَى أَنِ اضْرِبْ

وجه (چنین نخواهد شد؛ زیرا پروردگارم یا من است. بهزودی راهنمایی ام می‌کند.» ۶۲ آنگاه به موسی وحی کردیم

يَعْصَابَ الْبَحْرَ فَانْفَلَقَ فَكَانَ كُلُّ فِرْقٍ كَالْطَّوْدِ الْعَظِيمِ ۖ

که با چوب‌دستی ات به دریا بزن. پس (او زد دریا) از هم شکافت و هر بخش از آن، مانند کوهی بزرگ شد. ۶۳

وَأَرْلَفْنَا ثَمَّ الْأَخْرَيْنَ ۖ وَأَنْجَيْنَا مُوسَى وَمَنْ مَعَهُ أَجْمَعِينَ ۖ

و فرعویان را به آنجازدیک کردیم؛ ۶۴ و موسی و قامی همراهانش را نجات دادیم. ۶۵

ثُمَّ أَغْرَقْنَا الْأَخْرَيْنَ ۖ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِيْةً وَمَا كَانَ أَكْرَهُمْ

آنگاه گروه دیگر را غرق کردیم. ۶۶ بفراسی در این (مرگزدشت)، نشانه‌ای وجود دارد؛ ولی بیشتر آنان

مُؤْمِنِينَ ۖ وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۖ وَاتْلُ عَلَيْهِمْ

ایمان فی آورند. ۶۷ و قطعاً این پروردگار توست که شکست نایابر و بسیار مهریان است. ۶۸ مرگزدشت ابراهیم

نَبَأَ إِبْرَاهِيمَ ۖ إِذْ قَالَ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ مَا تَعْبُدُونَ ۖ **قَالُوا**

را برایشان بخوان؛ ۶۹ آنگاه که به عموم و قوم خود گفت: «چه جیزی را می‌پرسید؟» ۷۰ گفتند:

نَعْبُدُ أَصْنَاماً فَنَظَلَ لَهَا عَكِيفَيْنَ ۖ **قَالَ هَلْ يَسْمَعُونَكُمْ إِذْ**

«بتهایی رامی پرسیم و پیوسته بر عبادت آنان باقی می‌مانیم.» ۷۱ گفت: «آیا هنگامی که (آن را) می‌خوانید،

تَدْعُونَ ۖ أَوْ يَنْفَعُونَكُمْ أَوْ يَضُرُّونَ ۖ **قَالُوا بَلْ وَجَدْنَا**

صدای شما رامی شنوند؟ ۷۲ یا به شما سود و زیانی می‌دانند؟ ۷۳ گفتند: «نه؛ بلکه اجداد و نیاکان

عَابَأَنَا كَذِلِكَ يَفْعَلُونَ ۖ **قَالَ أَفَرَأَيْتُمْ مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ ۖ**

خود را یافتم که چنین می‌کردند. ۷۴ (ابراهیم) گفت: «آیا به آنجه که شما و اجداد نخستین قان پرستش

أَنْتُمْ وَعَابَأُوكُمُ الْأَقْدَمُونَ ۖ **فَإِنَّهُمْ عَدُوُّ لِإِلَّا رَبِّ الْعَالَمِينَ**

می‌کردید، توجه دارید؟ ۷۵ و پس آنان دشمن من هستند. البته مالک و صاحب اختیار جهانیان (چنین نیست):

الَّذِي خَلَقَنِي فَهُوَ يَهِيدِينَ ۖ **وَالَّذِي هُوَ يُطْعِمُنِي وَيَسْقِينِ**

۷۶ آن کس که مرآفرید، و آنگاه، همو هدایت می‌کند؛ ۷۷ و تنها اوست که به من آب و غذا می‌دهد؛

وَإِذَا مَرِضْتُ فَهُوَ يَشْفِيْنِ ۖ **وَالَّذِي يُمِيتُنِي ثُمَّ**

۷۸ و زمانی که مریض شوم، همو شفایم می‌دهد؛ ۷۹ همو که مرآ می‌برند و پس از آن

يُحْيِيْنِ ۖ **وَالَّذِي أَطْمَعُ أَنْ يَغْفِرَ لِي خَطِيْئَتِي يَوْمَ الدِّينِ**

زنده‌ام می‌کند؛ ۸۰ همو که امیدوارم در روز قیامت، خطاهای ما بیخشد (و این کلارها از خدایان شما برخی آید).

رَبَّ هَبْ لِ حُكْمًا وَالْحِقْنِ بِالصِّلْحِيْنَ ۖ

پروردگار، بینش و حکمتی (والا) به من بیخش و مرآ به شایستگان ملحق کن؛ ۸۱

۷۹ تا ۸۱ خدا و اسباب و علل: فرض کنید که شخص تصمیم به ساختن خانه‌ای می‌گیرد. از این رو با یک مهندس قرارداد می‌بندد تا برای او نقشه‌ی خانه‌ای را طراحی کرده، آن را بسازد. آن مهندس نیز پس از طراحی نقشه، چند کارگر را استخدام می‌کند، و آن‌ها با راه‌مایی و نظارت او، ساختمان را می‌سازند. پس از اتمام کار، یک نفر می‌گوید که آن شخص، خانه‌ی خوبی ساخته است. نفر دیگر می‌گوید: آقای مهندس، خانه‌ی خوبی ساخته است. فرد سوم می‌گوید: کارگران، خانه‌ی خوبی ساخته‌اند. کدامیک از این افراد، سخن درستی گفته است؟ پاسخ روشن است؛ همه‌ی آن‌ها؛ زیرا نسبت دادن ساخت خانه به هر یک از این افراد، درست است. البته روشن است که سهم و نقش هر یک از آن‌ها در ساخت خانه، متفاوت است.

ساختمان جهان هستی نیز به فرمان خدای بزرگ ساخته شده است؛ اما خواست آفریدگار فرزانه و نیرومند این است که آفرینش موجودات و اداره‌ی جهان هستی، به وسیله‌ی اسباب و علی صورت پذیرد. نمونه این که برای خدا کاری ندارد که یک سیب شیرین و لذیذ را در یک لحظه بدون درخت و آب و خاک بیافریند؛ ولی او می‌خواهد که نهال سیب از خاک جوانه بزند؛ باران پرطراوت از آسمان ببارد؛ ریشه‌ی نهال، آب و مواد معدنی را از خاک، و برگ آن، نور خورشید و اکسیژن را از خورشید و هوا جذب کند و عوامل متعددی دست به دست هم دهنده تا درخت سیبی رشد کند و میوه‌های خوشمزه‌ی خود را به ما عرضه کند. یا مثلاً همین نانی که بر سر سفره است، پس از گذراندن مراحلی به دست ما رسیده است. بذرافشانی کشاورز، بارش باران، تابش خورشید، رویش گیاه، برداشت محصول، آرد کردن دانه، پخته شدن نان و خرید آن از نانوایی، همه مقدمات این هستند که لقمه‌ی نانی به دست ما برسد. به قول سعدی شیرازی: «ابر و باد و مه و خورشید و فلک در کارند/ تا تو نانی به کف آری و به غفلت نخوری». آری، بنای خدا بر این است که جهان را به وسیله‌ی اسباب و واسطه‌ها اداره کند. امام صادق علیه السلام فرموده است: «خداؤنده از این که تصمیماتش را جز با واسطه‌های مخصوص آن انجام دهد، پرهیز دارد.» در آیات مورد بحث می‌خوانیم که حضرت ابراهیم علیه السلام در توصیف خدای یکتا می‌فرماید: «او کسیست که به من غذا و آب می‌دهد، و هنگامی که بیمار می‌شوم، شفایم می‌بخشد، و او مرا می‌میراند و [در قیامت] زنده می‌کند.» بی‌شک حضرت ابراهیم می‌دانست که خدا مستقیماً به او غذا و آب می‌دهد و بیماری او را مدوا فی کند؛ همچنین می‌دانست که علت ظاهری مرگ انسان‌ها، عوامل متفاوتی مانند بیماری‌ها و حوادث است. آن پیامبر بزرگ اماً به این نیز توجه داشت که قام اسباب و واسطه‌های این جهان، به خواست و اراده‌ی خداوند، اثر می‌گذارند و در سیطره‌ی قدرت او هستند؛ از این رو آب و غذا دادن و شفا بخشیدن و میراندن را به خدا نسبت داد و سخن کاملاً درستی هم فرمود. ما شیعیان نیز در نیازها و حاجات‌مان به پیشوایان معموم خویش توجه می‌کنیم و از آن‌ها می‌خواهیم که خواسته‌های ما را برآورده کنند و بیماران را شفا بخشنند. از سوی دیگر، همین درخواست‌ها را از خدا نیز می‌کنیم؛ زیرا می‌دانیم که خداوند به اهل بیت علیهم السلام اجازه‌ی برآوردن حاجات مردم و شفابخشی بیماران آنان را داده است و توسل به امامان، با یگانه‌پرستی و توحید، هیچ منافاتی ندارد؛ همان‌طور که مراجعه‌ی به پزشک برای درمان و خرید نان از نانوایان برای سیری، با توحید و یگانه‌پرستی منافاتی ندارد.

وَاجْعَلْ لِلسانَ صِدِيقاً فِي الْآخِرَةِ ۖ وَاجْعَلْنِي مِنْ وَرَثَةَ جَنَّةٍ ۗ

وَبِرَاهِيْ من در میان آیندگان ستایشی نیکو قرار دهند و مرا از واژه‌ان بهشت پر نعمت کن. ۸۵ و عمومیم را بامرزد؛

الْتَّعِيمِ ۖ وَاغْفِرْ لِابْنِ اَنَّهُ كَانَ مِنَ الصَّالِحِينَ ۖ وَلَا تُخْزِنِي يَوْمَ

زیرا او گمراه است. ۸۶ و روزی که (مردم) زندگان شوند، مرا خوار نکن. ۸۷ روزی که هیچ (گونه) مالی

يُعِثُونَ ۖ يَوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَلَا بَنْوَنَ ۖ الْآمَنَ أَقَى اللَّهُ بِقَلْبِ

و هیچ فرزندی به انسان سودی نمی‌سازند. ۸۸ البته کسی که دلی (پاک) و سالم برای خدا آورده (از آن سود

سَلِيمٍ ۖ وَأَرْلَفَتِ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ ۖ وَبُرْزَتِ الْجَحَمُ لِلْغَاوِينَ ۖ

خواهد بود. ۸۹ (آری، در آن روز)، بهشت برای پوهیزکاران نزدیک آورده می‌شود؛ و دوزخ برای گمراهان اشکار می‌شود؛

وَقَيلَ لَهُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ ۖ مِنْ دُونِ اللَّهِ هَلْ يَنْصُرُونَكُمْ ۖ

۹۰ و آنان گفته می‌شوند: «چیزی های که همواره به جای خدا می‌پرستیدند، کجا بیند؟ آیا شما را یاری می‌کنند یا می‌توانند (از

او) یَنْتَصِرُونَ ۖ فَكُبَّكِبُوا فِيهِمْ وَالْغَاوِينَ ۖ وَجُنُودُ إِبْلِيسَ ۖ

عداب خدا) حفظ شوند؟» ۹۱ و آن (بت)ها و گمراهان، پایی با صورت به دوزخ افکنده می‌شوند. ۹۲ و (نیز) همه‌ی

أَجَمَاعُونَ ۖ قَالُوا وَهُمْ فِيهَا يَخْتَصِمُونَ ۖ تَالَّهُ إِنْ كُنَّا لَفِي

سپاهیان ابلیس. ۹۳ در حالی که با هم بحث و جدل می‌کنند، می‌گویند: ۹۴ «به خدا سوکنده که قطعاً مادر گمراهی

ضَلَالٌ مُّبِينٌ ۖ إِذْ نُسَوِّيْكُمْ بِرَتِ الْعَالَمِينَ ۖ وَمَا أَضَلَّنَا ۖ

آشکاری به سر می‌بردیم؛ ۹۵ آنگاه که شما را بمالک و صاحب اختیار جهانیان برایر می‌شمردیم؛ ۹۶ (آری)، تنها (همین)

إِلَّا الْمُجْرِمُونَ ۖ فَمَا النَّاسُ مِنْ شَافِعِينَ ۖ وَلَا صَدِيقٌ حَمِيمٌ ۖ

گنه کاران، ما را گمراه کردند؛ ۹۷ در نتیجه، نه شفاعت‌کننده‌ای داریم؛ و نه یک دوست دل‌سوز و صیمی؛ ۹۸

فَلَوْاَنَ لَنَا كَرَّةٌ فَنَكُونُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۖ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِيْهَ وَمَا كَانَ ۖ

ای کاش بازگشتن (به دنیا) داشتیم تا از مؤمنان شویم. ۹۹ براستی در این (حقیقت)، نشانه‌ای وجود دارد؛

أَكْثَرُهُمْ مُّؤْمِنِينَ ۖ وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۖ كَذَبَتْ

ولی بیشتر آنان ایمان نمی‌آورند. ۱۰۰ و قطعاً این پروردگار توست که شکست ناپذیر و بسیار مهربان است. ۱۰۱ قوم نوح، پیامبران

قَوْمُ نُوحَ الْمُرْسَلِينَ ۖ إِذْ قَالَ لَهُمْ أَخْوَهُمْ نُوحٌ إِلَّا تَتَّقُونَ ۖ

را دروغگو شمردند؛ ۱۰۲ آزمان که یکی از خودشان یعنی نوح به ایشان گفت: «ایا خود را (از خشم خدا) حفظ نمی‌کنید؟» ۱۰۳

إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِ ۖ وَمَا أَسْأَلُكُمْ ۖ

من برای شما پیامبری امین‌ام؛ ۱۰۴ بنابراین، خود را از (خشم) خدا نگه دارید و از من اطاعت کنید؛ ۱۰۵ من به سبب این (دعوت)

عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ إِنَّ أَجْرَى إِلَّا عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ ۖ

از شما هیچ مزدی نمی‌خواهم. مزد من فقط بر عهده‌ی پروردگار جهانیان است. ۱۰۶ بنابراین، خود را از (خشم) خدا نگه دارید

وَأَطِيعُونِ ۖ قَالُوا أَنَّمُنْ لَكَ وَاتَّبَعَكَ الْأَرْذُلُونَ ۖ

و از من اطاعت کنید». ۱۰۷ گفتند: آیا در حالی که افراد پست و بی‌مقدار از تو پیروی می‌کنند، تو را تصدیق کنیم؟ ۱۰۸

۸۸ تا ۱۰۲. ای کاش باز می‌گشتم! این آیات از قیامت سخن می‌گوید و برخی از ویژگی‌های آن را توضیح می‌دهد و بعضی از صحنه‌های این آیات را برای ما ترسیم می‌کند؛ سرنوشتی قطعی که دیر یا زود با آن رویه رو خواهیم شد. در اینجا به چند نکته از نکات این آیات اشاره می‌کنیم: ۱- آنچه در قیامت فایده دارد: در آیات ۸۸ و ۸۹ می‌خوانیم که مال و فرزند - هر قدر زیاد هم باشد - در قیامت فایده‌ای ندارد و تنها چیز مفید در آن روز، دل و جان پاک و سالم است؛ دل و جانی که از شرک و ریا، غرور و تکبر، کینه و حسد و هر صفت ناشایستی پاک بوده، سرشار از عشق و محبت به خدا باشد. به راستی اگر مردم این حقیقت را باور می‌کردند، باز هم حاضر می‌شدند برای کسب مال و مقام به یکدیگر دروغ بگویند، از هم متنفر شوند و به گناه و خیانت آلوده شوند؟ ۲- بهشت را نزدیک می‌آورند: در آیه ۹۰ می‌خوانیم که در قیامت، بهشت را برای پوهیزکاران نزدیک می‌آورند. این مطلب، نشان‌دهنده مقام بسیار والا آنان است؛ زیرا نفرموده که آنان به بهشت نزدیک می‌شوند؛ بلکه آنان همچون میهمانان عزیزی هستند که آب گوارا و غذای لذیذی را با احترام نزدشان می‌آورند. ۳- شفاعت: در آیات ۱۰۰ و ۱۰۱ می‌خوانیم که دوزخیان با افسوس خواهند گفت: «ما نه کسی را داریم که برایمان شفاعت کند و نه دوست مهربانی داریم که به فریادمان برسد.»؛ چه این که آنان تمام درهای امید را به روی خود بسته‌اند و در زندگی دنیا‌ی‌شان، با آگاهی از حقیقت، آن را انکار می‌کردند.

از این آیات فهمیده می‌شود که در قیامت، شفاعت وجود دارد و برخی از افراد با ایمان که به سبب اشتباهاتی گرفتار هستند، شفاعت می‌شوند؛ در حالی که کافران لجوج از آن محروم‌اند. در روایات اهل‌بیت^{علیهم السلام} می‌خوانیم که شفاعت‌کنندگان قیامت(شافعین)، امامان هستند، و دوستان صمیمی(صدیق‌حمیم)، افراد با ایمانی هستند که با مؤمنان دوستی داشته‌اند و قیامت نیز برای آنان در نزد خدا شفاعت خواهند کرد. ۴- ای کاش باز می‌گشتم: در آیه ۱۰۲ می‌خوانیم که دشمنان خدا پس از پرتتاب شدن در دوزخ و هم‌نشینی با شیاطین و نومیدی از هر نوع شفاعت و میانجی‌گری، با افسوس می‌گویند؛ ای کاش به دنیا باز می‌گشتم و از مؤمنان می‌شدم. آری، قیامت، زمانی است که ارزش دنیا و زندگی انسان در آن روشن می‌شود، و به فرموده‌ی آیه ۳۹ سوره‌ی مریم، روزی است که همه‌ی انسان‌ها در آن حسرت می‌خورند: کافران حسرت می‌خورند که چرا سرمایه‌ی عمر گران را به باد دادند و به جای قصرهای بهشتی، مالک زندان‌های دوزخ شدند، و مؤمنان حسرت می‌خورند که چرا از بوستان دنیا بیشتر توشه نچیدند تا نعمت‌های بیشتری داشته باشند. پس چه خوب است که قدر گوهر ناب عمر خود را بیش از پیش بدانیم و از دوران کوتاه و گذرای زندگی، بهترین بهره را ببریم.

قالَ وَمَا عِلْمِي بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۖ إِنْ حِسَابُهُمْ إِلَّا عَلَىٰ رَبِّهِ ۗ

کفت: «من چه اطلاعی از کارهای که (پیش از ایمان آوردن شان) می‌گردد، دلم؟ اگر درک کنید، (به این ترتیبه مرتب سیزده که) محاسبه‌ی (اعمال)

لَوْتَشَعُرُونَ ۖ وَمَا أَنَا بِطَارِدِ الْمُؤْمِنِينَ ۖ إِنَّ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ مُّبِينٌ ۗ

آن فقط بر عهده‌ی پروردگار من است: ۱۱۴ من مؤمنان را طرد نخواهم کرد ۱۱۳ (زیرو) من فقط هشداردهنده‌ای آشکار هستم

قَالَ الْوَالِئُنَ لَمْ تَنْتَهِ يَنْوُحُ لَتَكُونَنَّ مِنَ الْمَرْجُومِينَ ۖ قَالَ ۖ

؟ نه محاسبه‌گر اعمال مردم» ۱۱۵ گفتند: «ای نوح، اگر دست پروردگاری، قطعاً سنگسار خواهی شد» ۱۱۶ گفت:

رَبِّ إِنَّ قَوْمِي كَذَّبُونَ ۖ فَأَفْتَحْ بَيْنِهِمْ فَتَحًا وَنَجْحَنِي وَمَنْ

پیروزگار، قوم من، هر دروغگو شمردن: ۱۱۷ پس میان من و آنان با قاطعیت داوری کن، و من و مؤمنان

مَعِيَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۖ فَأَنْجِينُهُ وَمَنْ مَعَهُ فِي الْفُلُكِ الْمَسْحُونِ ۗ

هر امام را بجای دادن ۱۱۸.۵ پس (دعایش را جابت کردیم) او و همراهانش را در آن کشش که پر از انسان‌ها و حیوانات بود، بجای دادیم.

ثُمَّ أَغْرَقْنَا بَعْدَ الْبَاقِينَ ۖ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِيَّةٌ وَمَا سَكَانَ ۗ

آنگاه بعد از (تجات دادن) آنها، بقیه را غرق کردیم ۱۱۹ پدر است در این (داستان) نشانه‌ای وجود دارد:

أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ۖ وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۖ كَذَّبَتْ

ولی بیشتر آنان ایمان نمی‌آورند. ۱۲۰ و قطعاً این پروردگار توست که شکست نایابی و پسیار مهربان است. ۱۲۱ (قوم) عاد،

عَادُ الْمُرْسَلِينَ ۖ إِذْ قَالَ لَهُمْ أَخْوَهُمْ هُودٌ لَا تَتَّقُونَ ۖ إِنِّي لَكُمْ

پیامبران را دروغگو شمردند: ۱۲۲ آن زمان که کی از خودشان بعلی هود به ایشان گفت: «ای خود را (از خشم خدا) حفظ نمی‌کنید! من برای

رَسُولٌ أَمِينٌ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِ ۖ وَمَا آسَلُكُمْ عَلَيْهِ ۗ

شما پیامبری امین‌ام: ۱۲۳ بنابراین، خود را (خشم) خدا نگه دارید و از من اطاعت کنید: ۱۲۴ من به سبب این (دعوت) از شما هیچ

مِنْ أَجْرٍ إِنَّ أَجْرِي إِلَّا عَلَىٰ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۖ أَتَبْنُونَ بِكُلِّ رِيحٍ

مزدی نمی‌خواهیم، مزد من فقط بر عهده‌ی پروردگار جهانیان است: ۱۲۵ آیا در حال بیرونده‌کاری و سرگرمی، بر هر مکان مترقبی

عَابِيَّةً تَعَبِّشُونَ ۖ وَتَتَّخِذُونَ مَصَانِعَ لَعَلَّكُمْ تَخْلُدُونَ ۗ

علامتی بنا می‌کنید (تا به هم فخر بفروشید): ۱۲۶ و به امید این که جاودان پمانید، قلعه‌ها و کاخ‌ها و مخزن‌های آب من سازید: ۱۲۷

وَإِذَا بَطَشْتُمْ بَطَشْتُمْ جَبَارِينَ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِ ۗ

و هنگام که من خواهید (در مساله‌ای) شدت عمل به خرج هدید، بازدگویی و گردن گشی شدت عمل شنان من می‌دهید: «نه در حد اعتدال؟» ۱۲۸

وَاتَّقُوا الَّذِي أَمَدَ كُمْ بِمَا تَعْلَمُونَ ۖ أَمَدَ كُمْ بِأَنْعَامٍ وَبَنِينَ ۗ

پس خود را (خشم) خدا نگه دارید و از من اطاعت کنید: ۱۲۹ و خود را (خشم) کس حفظ کنید که آنچه را (خود) می‌دانید، بر ایشان زیاد ۱۳۰

وَجَنَّتِ وَعِيُونِ ۖ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۗ

(یعنی) چهاریان و فرزندان تان را زیاد کردند: ۱۳۱ و باعثها و چشم‌های سازان را! (پس شکرش را به جایاورید) زیرا من از عذاب روزی بزرگ بر شما

قَالَ وَسَوَاءٌ عَلَيْنَا أَوْ عَظَّتَ أَمْ لَمْ تَكُنْ مِنَ الْوَاعِظِينَ ۗ

بیم دلم ۱۳۲ گفتند: «برای ما میکسان است که ما را پنددهی یا ندهی!

۱۱۴ قا. پیامبران و تهی‌دستان: پیامبران، بزرگترین رهبران جامعه‌ی بشری محسوب می‌شوند. البته برخورد مردم با این رهبران بزرگ، یکسان نبوده و نیست، و ارزش‌هایی که در ذهن و جان مردم ریشه کرده، در نوع مواجهه با دعوت پیامبران، اثر مستقیم دارد. یکی از این ارزش‌ها، عدالت‌خواهی و ظلم‌ستیزی است. از این رو معمولاً افراد کم‌درآمد و تهی‌دست که از ظلم حاکمان ستم کار و بی‌عدالتی‌های ژرونمندان تجاوزگر خسته شده‌اند، زودتر به پیامبران پاسخ مثبت می‌دهند، و در مقابل، اقسام قدرتمند و ژرونمندی که با ظلم و تجاوز به قدرت و ثروت رسیده‌اند و بزرگترین ارزش در چشمانشان، پول و مقام است، در برابر پیامبران به شدت موضع می‌گیرند. قرآن بارها به این موضع‌گیری خصم‌مانه اشاره و اعلام کرده که ارزش‌های مطرح در ادیان آسمانی، غیر از ارزش‌های صاحبان قدرت و ثروت است. این آیات به همین نکته اشاره می‌کند و بیان می‌فرماید که از زمان نخستین پیامبر اول‌العزم - یعنی حضرت نوح^{علیه السلام} - این درگیری فکری وجود داشته است.

در این آیات می‌خوانیم که مشرکان لجوج و متکبر قوم نوح^{علیه السلام}، در پاسخ دعوت او بهانه آورند و گفتند: آیا در حالی به تو ایمان آوریم که افراد پست و حقیر از تو پیروی می‌کنند؟ در حقیقت، منظور آن‌ها این بود که یک رهبر بزرگ باید شان اجتماعی خودش را حفظ کند و با افراد والامقام معاشرت داشته باشد؛ نه با افراد خوار و بی‌ارزش. البته اصل این سخن درست بود؛ ولی اشکال کار این است که آن‌ها در معنای حقارت و پستی دچار اشتباه بودند و می‌پنداشتند که هر فقیر ناقوانی، حقیر هم هست؛ در حالی که از نظر خدا، ملاک حقارت و پستی، کفر و بی‌ایمانی و آلوگی به گناهان و کارهای زشت است. از این رو حضرت نوح^{علیه السلام} قاطع‌انه به آنان پاسخ داد که من هیچ‌گاه افراد بالایمان را از خود طرد نخواهم کرد؛ هرچند فقیر و ناقوان باشند. از آیات قرآن استفاده می‌شود که این تفکر آلوده، در زمان پیامبر اسلام^{علیه السلام} نیز وجود داشته است. خداوند در آیه‌ی ۲۸ سوره‌ی کهف به پیامبر خویش فرموده است: «همراه با کسانی باش که پروردگار خود را صبح و عصر می‌خوانند [عبادت می‌کنند] و در پی خشنودی او هستند، و هرگز برای زیورهای دنیا، چشمان خود را از آن‌ها بر مگیر، و از کسانی که قلبشان را از یاد خود غافل کرده‌ایم، اطاعت مکن؛ همان‌ها که از هواي نفس پیروی کردنده و در کارهایشان، زیاده‌روی و اسراف است.» بر اساس روایات، پیامبر^{علیه السلام} توجه ویژه‌ای به مسلمانان کم‌درآمد داشت و همواره با آنان نشست و برخاست می‌کرد و همراه آنان غذا می‌خورد. هر شب به مسجد سر می‌زد و به فقرا و تهی‌دستان غذا می‌داد و هیچ‌گاه مانند ژرونمندان رفتار نمی‌کرد؛ بلکه مانند بندگان می‌نشست و غذا می‌خورد. بد نیست که ما نیز با خود خلوتی کنیم و بیندیشیم که چقدر به پیامبرمان شباهت داریم!

إِنْ هَذَا إِلَّا إِخْلُقُ الْأَوَّلِينَ ۝ وَمَا نَحْنُ بِمُعَذَّبِينَ ۝ فَكَذَّبُوهُ ۝

این (پند و اندرز دادن)، فقط شیوه‌ی گذشتگان (خرفانی) است: ۱۳۷ و ماذاب خواهیم شد. ۱۳۸ بدين تقب، او را دروغگو

فَاهْلَكْتُهُمْ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ۝ وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ۝

شمردند، و در نتیجه هلاک شان کردیم. پهراستی در این (سر گذشت)، نشانه‌ای وجود دارد؛ ولی بیشتر آنان ایمان خی آورند. ۱۳۹

وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۝ كَذَّبَتْ ثَمُودُ الْمُرْسَلِينَ ۝

و قطعاً این پروردگار توست که شکست ناپذیر و بسیار مهربان است. ۱۴۰ (قوم) گهود، پیامبران را دروغگو شمردند. ۱۴۱

إِذْ قَالَ لَهُمْ أَخْوَهُمْ صَلِحٌ لَا تَتَّقُونَ ۝ إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ۝

آنگاه که یکی از خودشان یعنی صالح به ایشان گفت: «ایا خود را (از خشم خدا) حفظ می کنید؟ ۱۴۲» من برای شها پیامبری امن ام؟

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِ ۝ وَمَا أَسْعَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۝

بنابراین، خود را (خشم) خدا نگه دارید و از من اطاعت کنید؛ ۱۴۳ من به سبب این (دعوتم)، از شما هیچ مزدی خی خواهیم مزد.

إِنَّ أَجْرَى إِلَّا عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ أَتُتَرَكُونَ فِيمَا هَهُنَّاءُ أَمِينِ ۝

من فقط بر عدهی پروردگار جهانیان است. ۱۴۵ آیا (خیال می کنید) در نعمت‌هایی که اینجاست، این و آسوده‌رها من شوید؟

فِي جَنَّاتٍ وَعَيْوَنٍ ۝ وَزُرْوَعٍ وَنَخْلٍ طَلَعُهَا هَضِيمٌ ۝

در باغ‌ها و (کنار) چشمه‌سراه؛ ۱۴۶ و کشتارها و درختان خرمایی که شکوه‌هایش اثیوه و لطف است؛ ۱۴۷

وَتَنَحِّتُونَ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا فَرِهِينَ ۝ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِ ۝

و استادانه از کوه‌ها خانه‌هایی انتخاب می کنید و آنها را (من تراشید؟ ۱۴۹ بنابراین) خود را (خشم) خدا نگه دارید و از من اطاعت کنید:

وَلَا يُنْطِعُوا أَمْرَ الْمُسْرِفِينَ ۝ الَّذِينَ يُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ ۝

واز فرمان کسانی که از حد می گذرند، اطاعت نکنید؛ ۱۵۰ هم آنان که در زمین فساد می کنند

وَلَا يُصْلِحُونَ ۝ قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ مِنَ الْمُسَحَّرِينَ ۝ مَا أَنْتَ ۝

و اصلاح می کنند. ۱۵۱ گفتن: «تو فقط جادو شده‌ای؛ ۱۵۲ تو فقط بشری

إِلَّا بَشَرٌ مِثْلُنَا فَأَتِ بِعَايَةً إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ۝ قَالَ ۝

مانند ما هست. پس اگر راست می گوین، معجزه‌ای بیاور. ۱۵۳ گفت: «این، ماده‌شتری سرت که (در هفته)

هَذِهِ نَاقَةٌ لَهَا شِرْبٌ وَلَكُمْ شِرْبٌ يَوْمٌ مَعْلُومٌ ۝ وَلَا تَمْسُوهَا ۝

یک نوبت از آب، برای او و یک نوبت از آب در روزهایی که معین شده، برای شما خواهد بود. ۱۵۴ و هیچ آزاری به

إِسْوَءٍ فَيَأْخُذُكُمْ عَذَابٌ يَوْمٌ عَظِيمٌ ۝ فَعَرَوْهَا فَاصْبَحَوْا ۝

او نرسانید: که عذاب روزی بزرگ، شما را فرا خواهد گرفت. ۱۵۵ ولی با بیدن رگ پای آن (ماده‌شتر)، او را کشند و پس

نَلِمِينَ ۝ فَاخْذُهُمُ الْعَذَابُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ۝ وَمَا كَانَ ۝

از آن پشیمان شدند. ۱۵۷ در نتیجه، عذاب، آفان و فاگرفت. بهراستی در این (سر گذشت)، نشانه‌ای وجود

أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۝

دارد؛ ولی بیشتر آنان ایمان خی آورند. ۱۵۸ و قطعاً این پروردگار توست که شکست ناپذیر و بسیار مهربان است. ۱۵۹

۱۳۸. ما عذاب نخواهیم شد: بر اساس آیات قرآن، مهمترین وظیفه‌ی پیامبران، «بشارت دادن» مردم به لطف و رحمت خدا و «بیم دادن» آنان از خشم و عذاب او بوده است. در آیه‌ی ۴۸ سوره‌ی انعام می‌خوانیم: «ما پیامبران را فقط برای بشارت دادن و بیم دادن فرستادیم.» در حقیقت این دو وظیفه‌ی مهم، توجیه‌گر پیروی مردم از دستورهای پیامبران است؛ زیرا بزرگترین سؤال مردم این است که پس از مرگ، چه سرانجامی خواهند داشت و پیامبران، پاسخ این سؤال را از سوی آفریدگار مردم، به آنان می‌رسانند. پیامبران نیز از سوی خدا، مردم را به دو انجام خوب و بد بشارت و بیم می‌دهند و به آنان می‌گویند که انجام نیک، با پیروی از دستورهای ایشان، و انجام بد، با سریچی از دستورهای آن‌ها به دست خواهد آمد. پیروان پیامبران نیز پیوسته در بین دو حالت بیم و امید قرار دارند؛ بیم از نافرمانی خدا و فرجام دردنگ آن، و امید به فرمان‌برداری از خدا و فرجام شیرین آن. آنان هیچ‌گاه امید خود را به علت اشتباهاشان از دست نمی‌دهند؛ زیرا خود را در پیشگاه خدای همراهان می‌بینند که می‌تواند گناهانشان را ببخشد و آنان را در لطف و رحمت خویش وارد کند. از سوی دیگر هیچ‌گاه با غرور و تکبر به گناهان ادامه نمی‌دهند و خود را از خشم و عذاب خدا در امان نمی‌دانند؛ زیرا می‌دانند که خدا با هیچ‌کس خویشاوندی ندارد تا در برابر نافرمانی‌اش بی‌تفاوت باشد.

از این رو در روایات پیشوایان دین، هم «نومیدی از رحمت خدا» و هم «ایمن دانستی خود از خشم خدا»، گناهی بسیار بزرگ برشمرده شده است؛ زیرا کسی که دچار هر یک از این دو گناه شود، هم خدا را از بخشش توبه‌کاران یا عذاب نافرمانان ناتوان شمرده و هم در بزرگترین دام شیطان افتاده است؛ زیرا دیگر راه بازگشته برای خود نمی‌داند، یا خود را از آتش دوزخ در امان نمی‌شمارد، و در هر دو صورت، به راه تاریک و بدفرجام خود ادامه می‌دهد و هیچ تصمیمی برای تغییر حال و روزش نمی‌گیرد؛ درست مانند قوم عاد که در برابر هشدارهای پیامبران هود^{علیهم السلام}، با بی‌تفاوتی می‌گفتند «ما عذاب نخواهیم شد» و سرانجام به سبب همین طرز فکر آلوده، برای همیشه در عذاب خدا گرفتار شدند. البته خداوند نه تنها مردم عادی، بلکه بهترین بندۀ خویش یعنی پیامبر اسلام^{علیه السلام} را از عذاب خود ترسانده و فرموده است: «بگو: من نیز اگر از فرمان پروردگارم سریچی کنم، از عذاب روزی بزرگ می‌ترسم.» از این رو پیشوایان دین نیز به سبب علم و آگاهی زیادی که از گستردگی لطف و رحمت خدا و شدت خشم و عذاب او داشتند، بیشتر از همه به لطف خدا امید داشتند و از خشم او می‌ترسیدند. برگهای تاریخ، پر از گریه‌ها و ناله‌های پیامبر^{علیهم السلام} و اهل بیت^{علیهم السلام} است که از ترس خدا در نیمه‌های شب به آسمان بلند بوده است. پیشوای فرزانه‌ی ما امیر مؤمنان علی^{علیهم السلام} چه زیبا فرموده است: «آیا به شما بگویم که فرد بسیار دانا و خردمند کیست؛ کسی که مردم را از رحمت خدا مایوس نکند و آنان را از عذاب خدا در امان نشمارد.»

كَذَبَتْ قَوْمٌ لِوْطًا الْمُرْسَلِينَ ۖ إِذْ قَالَ لَهُمْ أَخْوَهُمْ لِوْطٌ الْأَتَّقُونَ

قوم لوط، پیامبران را دروغگو شمردند: ۱۶۰ آن‌زمان که یکی از خودشان یعنی لوط به ایشان گفت: «آیا خود (از خشم خدا) حفظ می‌کنید؟»

إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِ

من برای شما پیامبری امین‌ام: ۱۶۱ بنابراین، خود را از (خشم) خدا نگه دارید و از من اطاعت کنید: ۱۶۲

وَمَا أَسْعَلْكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ إِنَّ أَجْرَى الْأَعْلَى رَبُّ الْعَالَمِينَ

من به سبب این (دعوتهم)، از شما هیچ مزدی نمی‌خواهیم. مزد من فقط بر عهده‌ی پروردگار جهانیان است: ۱۶۳

أَتَأْتُونَ الدُّكَانَ مِنَ الْعَالَمِينَ ۖ وَتَدَرُّونَ مَا خَلَقَ لَكُمْ رَبُّكُمْ

آیا از میان مردم، سراغ مردان می‌روید؟: ۱۶۴ و همسران تان را که پروردگار تان برایتان آفریده است، رها

مِنْ أَزْوَاجِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ عَادُونَ ۖ قَالُوا لَئِنْ لَمْ تَنْتَهِ يَلْوُطُ

من کنید؟ آری: شما افرادی تجاوز کارید.» ۱۶۵ گفتند: «ای لوط، اگر دست برنداری، حتماً

لَتَكُونَنَّ مِنَ الْمُخْرَجِينَ ۖ قَالَ إِنِّي لَعَمِلْكُمْ مِنَ الْقَالِينَ

(از شهر ما) بیرون خواهی شد. ۱۶۶ گفت: «من از (این) کار شما، به شدت متفقرم؛ ۱۶۷ پروردگار، من و خانواده‌ام

رَبِّنِيَّنِي وَأَهْلِي مِمَّا يَعْمَلُونَ ۖ فَنَجِّيْنَاهُ وَأَهْلَهُ أَجْمَعِينَ

را از (زجر دیدن) کل‌هایشان (واز مجاز اتش) نجات: ۱۶۸ پس ما، او و خانواده‌اش، همگی را نجات دادیم: ۱۶۹

الْأَعْجَزُونَ فِي الْغَلِيرِينَ ۖ ثُمَّ دَمَرَنَا الْأَخْرَيْنَ ۖ وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ

مگر پیرزنی (که) در میان باقی‌ماندگان (عداب شد): ۱۷۰ سپس دیگران را تابود کردیم. ۱۷۱ و قطعاً برای این (بی‌سابقه از سنگ) بر آنان

مَطْرَأً فَسَاءَ مَطْرَأُ الْمُنْذَرِينَ ۖ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذَّةً وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ

بل‌اندیم، و چقدر بیان آن افراد که هشدار داده شدند، بد یود. ۱۷۲ بعراستی در این (مرگ‌دشت)، نشانه‌ای وجود دارد؛ ولی بیشتر آنان

مُؤْمِنِينَ ۖ وَإِنْ رَبِّكَ لَهُوَ الرَّحِيمُ ۖ كَذَبَ أَصْحَابُ

ایمان فی آورند. ۱۷۳ و قطعاً این پروردگار توست که شکست‌ناپذیر و پیغمار مهربان است. ۱۷۴ اهالی آن سرزمین پردرخت (یعنی قوم

لَيْكَةِ الْمُرْسَلِينَ ۖ إِذْ قَالَ لَهُمْ شُعَيْبٌ الْأَتَّقُونَ ۖ إِنِّي لَكُمْ

شعیب، پیامبران را دروغگو شمردند: ۱۷۵ آنکه شعیب به آنان گفت: «آیا خود (از خشم خدا) حفظ می‌کنید؟» ۱۷۶ من برای شما

رَسُولٌ أَمِينٌ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُونِ ۖ وَمَا أَسْعَلْكُمْ عَلَيْهِ

پیامبری امین‌ام: ۱۷۷ بنابراین، خود را از (خشم) خدا نگه دارید و از من اطاعت کنید: ۱۷۸ من به سبب این (دعوتهم)، از شما

مِنْ أَجْرٍ إِنَّ أَجْرَى الْأَعْلَى رَبُّ الْعَالَمِينَ ۖ أَوْفُوا الْكَيْلَ

هیچ مزدی نمی‌خواهیم. مزد من فقط بر عهده‌ی پروردگار جهانیان است: ۱۷۹ هنگام فروختن چیزی،

وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُخْسِرِينَ ۖ وَزِنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ

به دقت پیمانه کنید و از کم‌فروشان نباشید: ۱۸۰ و با ترازوی درست وزن کنید: ۱۸۱

وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَعْثُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ

و از حق مردم، در زمین فساد نکنید: ۱۸۲ (چیزی) کم نگذارید و تبه کارانه

۱۶۸. یکی از مراحل نهی از منگر: می‌دانیم که یکی از فروع دین، «نهی از منکر» است. بر اساس این وظیفه، هیچ مسلمانی حق ندارد در برابر کارهای رشت بی‌تفاوت باشد و باید در مقابل آن موضع بگیرد. البته نهی از منکر، سه مرحله دارد که یکی از آن‌ها در هر حالی بر تمام مسلمانان واجب است؛ ولی دو مرحله‌ی دیگر با وجود شروطش واجب می‌شود: ۱- مرحله‌ی قلبی؛ ۲- مرحله‌ی زبانی؛ ۳- مرحله‌ی عملی. در مرحله‌ی قلبی، انسان با ایمان با دیدن یا شنیدن یک گناه و کار رشت، از آن کار احساس تنفر می‌کند. روشن است که برای داشت این احساس، نیازی به سخن گفتن یا انجام کاری نیست؛ بلکه انسان با مشاهده‌ی نافرمانی خدا، ناخودآگاه احساس بدی پیدا می‌کند. این مرحله هرچند به چشم دیگران نمی‌آید، سرجشمه‌ی دو مرحله‌ی بعد - یعنی مراحل زبانی و عملی - است؛ زیرا کسی که در دل از کاری بخش نیاید، نمی‌تواند دیگران را از آن نهی کند، و اگر هم بکند، کاری ساختگی و بی‌ثمر کرده است.

در این آیه می‌خوانیم که حضرت لوط علی‌الله‌یه به قوم گنه کار خویش فرمود «من از کار رشت شما بسیار متنفرم»، و بدین وسیله به آنان اعلام کرد که با تمام وجود از گناهانشان تنفر دارد. علاوه بر قرآن کریم، پیشوایان معصوم ما نیز تأکید فراوانی بر لزوم تنفر قلبی از گناه و کار رشت کرده‌اند؛ چراکه بر اساس روایات، ناراحت نبودن از نافرمانی خدا و خشنودی از آن، باعث شریک شدن انسان در آن می‌شود. در روایتی از امام رضا علی‌الله‌یه می‌خوانیم: «هر کس در هنگام انجام کاری حضور نداشته ولی از آن خشنود باشد، مانند کسی است که حضور داشته و آن را انجام داده است.» در حدیث دیگری از امیر مؤمنان علی‌الله‌یه می‌خوانیم: «کسی که به کار گروهی راضی باشد، مانند کسی است که در آن گروه و همراه آنان بوده. و هر کس به کار باطلی دست بزند، دو گناه کرده است؛ یکی، گناه انجام دادن آن، و دیگری، گناه خشنودی از آن.» در روایتی پنداموز از امام صادق علی‌الله‌یه نقل شده که به یکی از شیعیان فرمود: «آیا شما گاهی در کوفه ساکن می‌شوید؟» آن شخص عرض کرد: «بله.» حضرت فرمود: «قاتلان امام حسین علی‌الله‌یه را پیش رویتان می‌بینید [و بی‌تفاوت می‌گذرید؟]؟» او عرض کرد: «فدايت شوم؛ دیگر هیچ‌کس از آنان باقی نمانده است.» امام علی‌الله‌یه فرمود: «پس تو فقط کسی را قاتل می‌دانی که [مستقیماً] کشته باشد یا در کشتن کمک کرده باشد؟ مگر نشنیده‌ای که خدا [در قرآن] به پیامبر ﷺ فرموده است: «[به یهودیان] بگو: پیش از من، پیامبرانی با معجزات و دلایل روش آمدند و معجزاتی را که شما اکنون از من می‌خواهید نیز آورده بودند. اگر راست می‌گویید، چرا آنان را کشید؟» سپس امام فرمود: «یهودیان زمان محمد ﷺ کدام پیامبر را کشته بودند؛ در حالی که بین محمد ﷺ و عیسی علی‌الله‌یه، پیامبران گذشته [توسط پدرانشان] راضی بودند [و بسیاری از کوفیان نیز هم‌اکنون به کشتن امام حسین توسط پدرانشان راضی هستند].» در جهان امروز نیز بسیاری از مردم مظلوم در گوشه و کنار دنیا از سوی دولت‌های متجاوز مورد ظلم و ستم قرار می‌گیرند. از این رو بر همه‌ی مسلمانان و عدالت‌خواهان جهان لازم است که از ظلم ستمگران در هر جای دنیا ابراز تنفر کنند.

وَاتَّقُوا الَّذِي خَلَقْتُمْ وَالْجِيلَةَ الْأَوَّلِينَ ۖ قَالُوا إِنَّمَا

وَخُودُ رَاز (خشم) کسی که شما و آفریدگان پیش از شما را آفرید، حفظ کنید. ۱۸۴

أَنْتَ مِنَ الْمُسَخَّرِينَ ۖ وَمَا أَنْتَ إِلَّا بَشَرٌ مِثْلُنَا وَإِنْ نَظَنْكَ

«تو فقط جادو شده ای؛ تو فرقاً بشري مانند ما هستی، و به گمان قوی ما، تو حتماً

لَمِنَ الْكاذِبِينَ ۖ فَأَسْقِطْ عَلَيْنَا كِسْفًا مِنَ السَّمَاءِ إِنْ كُنْتَ

دروغ من گوین؛ ۱۸۶ پس اکر راست من گوین، آسمان را قطعه قطعه بر (رس) ما

مِنَ الصَّالِدِينَ ۖ قَالَ رَبِّيْ أَعْلَمُ بِمَا تَعْمَلُونَ ۖ فَكَذَّبُوهُ

فرو افکن. ۱۸۷ گفت: «پروردگارم از کارهایتان (و عذاب مطابق آن) آگاهتر است.» ۱۸۸ بدین ترتیب، او را

فَأَخَذَهُمْ عَذَابٌ يَوْمٌ الظَّلَهُ إِنَّهُ كَانَ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ

دروگو شمردن، و در پی آن، عذاب (آن) روز، (یعنی ابری که بر آنان سایه بان (شده بود)، ایشان را احاطه کرد. آن، عذاب

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةٌ وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ۖ وَإِنَّ

روزی بزرگ بود. ۱۸۹ به راستی در این (سر گذشت)، نشانه ای وجود دارد؛ ولی پیشتر آنان ایمان نمی آورند. ۱۹۰ و قطعاً این

رَبِّكَ هُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۖ وَإِنَّهُ لَتَنْزِيلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۖ ۱۱۲

پروردگار توست که شکست ناپذیر و بسیار مهربان است. ۱۹۱ بر اساسی قرآن از سوی پروردگار جهانیان نازل شده است؛ ۱۹۲

نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ ۖ عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ ۖ ۱۱۳

که جبرئیل امین، آن را به زبان عربی واضح و روشن بر قلب تو نازل کرده است تا از هشدار دهنده کان باشد. ۱۹۳

بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُبِينٍ ۖ وَإِنَّهُ لِفِي زُبُرِ الْأَوَّلِينَ ۖ أَوْلَمْ يَكُنْ

و (خبر نزول) آن، در کتابهای پیشینیان (نیز) وجود دارد. ۱۹۴ آیا آکاهی داشمندان بین اسرائیل از (نزول) آن.

لَهُمْ عَايَةٌ أَنْ يَعْلَمُهُ عُلِمْتُمُوا بَنَى إِسْرَاعِيلَ ۖ وَلَوْنَزَلَنَّهُ عَلَى

نشانه ای (بزرگ از حقایق قرآن) برای مشرکان نیست. ۱۹۵ (در حالی که) اگر قرآن را برای کسی از افرادی که غم توانند

بَعْضُ الْأَعْجَمِينَ ۖ فَقَرَأَهُمْ عَلَيْهِمْ مَا كَانُوا بِهِ مُؤْمِنِينَ ۖ ۱۱۴

به خوبی عربی صحبت کنند، نازل می گردید. ۱۹۶ و آن را بر ایشان می خواند، به آن ایمان نمی آوردند. ۱۹۷

كَذَلِكَ سَلَكْنَاهُ فِي قُلُوبِ الْمُجْرِمِينَ ۖ لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ حَتَّىٰ

بدینسان: قرآن را در دلهای این افراد گنه کار وارد کردیم؛ ۱۹۸ (بدین صورت که) تا زمانی که عذاب دردنای

يَرُوُ الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ۖ فَيَأْتِيهِمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ۖ ۲۱

رانیستند، به آن ایمان نمی آورند. ۱۹۹ پس (آن عذاب)، در حال بی خبری و ناگهانی اسرائیل شان می آید.

فَيَقُولُوا هَلْ نَحْنُ مُنْظَرُونَ ۖ أَفَيَعْذَابُنَا يَسْتَعِجِلُونَ ۖ ۲۲

آنگاه می گویند: «آیا (دوبله) به ما مهلت داده می شود؟ آیا (باش هم) می خواهد که در عذاب ما مشتاب شود؟ بگو بیشم اگر

أَفَرَعَيْتَ إِنْ مَتَعَنَّهُمْ سِنِينَ ۖ ثُمَّ جَاءَهُمْ مَا كَانُوا يَوْعَدُونَ ۖ ۲۳

سالهایی (قوته یا طولانی) آنان را (از نعمت ها) بهره مند کردیم، سی سال عذاب که به ایشان و عده داده شده، سراغ شان بیاید. ۲۰۰

۱۹۵ تا ۱۹۷. توصیفی از قرآن: قرآن کریم، آخرین پیام مستقیم خدا به بشر است و پس از آن دیگر از سوی خدا پیامی مستقیم به انسان‌ها نرسیده و نمی‌رسد. از این رو شناخت این کتاب آسمانی، بر هر کس که دعوت آن را پذیرفته، لازم است. بدون شک بهترین و مطمئن‌ترین منبع برای شناخت قرآن، در مرحله‌ی نخست، خود قرآن، و در مرحله‌ی بعد، مراجعة به سخنان برترین قرآن‌شناسان جهان یعنی پیامبر و خاندان معصوم اوست. این آیات، با توصیف گویایی از قرآن، چهار ویژگی آن را بیان می‌کند: ۱- از کجا نازل شده؟؛ در آیه‌ی ۱۹۲ می‌خوانیم که قرآن از سوی پروردگار جهانیان نازل شده است؛ کسی که قدرت و دانش حدّ و مرزی ندارد و بی‌نهایت بزرگ و تواناست. ما انسان‌ها که در نقطه‌ی کوچکی از جهان زندگ می‌کنیم، هر چه بیشتر در اسرار هستی مطالعه‌ی کنیم، شگفت‌زده‌تر می‌شویم و بیشتر به قدرت آفریدگار آن پی می‌بریم. آری، این قرآن، از جانب منبع دانش و قدرت نزد ما آمده و سراسر آن، علم و حکمت و حقیقت است، و به فرموده‌ی آیات ۴۱ و ۴۲ سوره‌ی فصلت، «کتابی شکست فاپذیر است که هیچ باطلی از هیچ سویی در آن راه ندارد و از سوی خدای حکیم و ستوده نازل شده است».

به راستی باور این حقیقت که آیات پیش روی ما، سخن آفریدگار بزرگ هستیست، چه تأثیر شگرفی در توجه ما به قرآن می‌تواند داشته باشد؟ ۲- چه کسی آن را آورده؟؛ بر اساس آیه‌ی ۱۹۳، قرآن به وسیله‌ی یکی از فرشتگان مقرب خدا یعنی حضرت جبرئیل بر پیامبر ﷺ نازل شده است. طبق این آیه، آن فرشته‌ی والامقام، کاملاً امانت‌دار بوده و هیچ تغییری در سخن خدا ایجاد نکرده و با امانت‌داری، آن را به پیامبر ﷺ رسانده است. در آیات ۲۰ و ۲۱ سوره‌ی تکویر می‌خوانیم که او در عالم فرشتگان دارای قدرت فراوانیست و از او اطاعت و فرمان‌بری می‌شود. ۳- جایگاه نزول قرآن: بر اساس آیه‌ی ۱۹۴، فرشته‌ی وحی، آیات قرآن را بر قلب پاک پیامبر ﷺ نازل کرده است. بدین ترتیب، قرآن مانند برخی از کتاب‌های آسمانی - مانند تورات - نبود که در الواح و به صورت یک شیء قابل مشاهده، از سوی خدا نازل شده باشد؛ بلکه پیامبر ﷺ پس از دریافت آیات قرآن، آن را برای مردم می‌خواند و آنان قرآن را زیر نظر خود پیامبر ﷺ جمع آوری می‌کردند. ۴- زبان قرآن: آیه‌ی ۱۹۵ می‌فرماید که قرآن به زبان عربی است؛ البته عربی شیوا و روان که برترین ادیان و شاعران عرب نیز در برابر آن زانو زده‌اند. عربی بودن قرآن، امری طبیعی است؛ زیرا پیامبر اسلام ﷺ در جامعه‌ی عرب مبعوث شد و نخستین مخاطبان او، عرب‌زبانان بودند؛ ولی با توجه به جهانی بودن دعوت پیامبر ﷺ، متن و ترجمه‌ی قرآن به جوامع دیگر منتقل شد و بسیاری از غیر عرب‌ها را نیز به دین اسلام جذب کرد. بنابراین، علاوه بر تقدس متن اصلی قرآن که به زبان عربی نازل شده و لزوم خواندن آن به زبان عربی، بر هر مسلمانی که با زبان عربی آشنا نیست، لازم است به وسیله‌ی ترجمه‌های خوب قرآن، با معانی والا و انسان‌سازش آشنا شود.

مَا أَغْنَى عَنْهُمْ مَا كَانُوا يُمَتَّعُونَ ۚ وَمَا آهَلَكُنا مِنْ قَرِيَةٍ ۖ

آنچه همواره از آن بیرون مند می شدند، چه سودی به حال هشان دارند؟ ۷۴۰-۷۴۵ ما هیچ شهری را نایوب نگردیدم، مگر این که هشدار دادهندگانی

إِلَّا لَهَا مُنذِرُونَ ۖ ذَكْرٌ وَمَا كَانَ ظَالِمِينَ ۖ وَمَا تَنَزَّلَتْ

برای پند و موعظه‌ی مردم) داشتند، و ماستم کار نبودیم. ۷۴۰-۷۴۵ جنیان شرور، قرآن را نازل نکرده‌اند. آنان، در خور و شایسته‌ی

يَٰٰشَيْطِينُ ۖ وَمَا يَنْبَغِي لَهُمْ وَمَا يَسْتَطِعُونَ ۖ إِنَّهُمْ

این کار نیستند و (اصلاً) تو انش را نداشتند: زیرا آنان از شنیدن (اخبار آسمانی) منع شده‌اند. ۳۱۲ پس همراه «الله»، هیچ معبود

عَنِ السَّمْعِ لَمَعْزُولُونَ ۖ فَلَا تَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا أَخْرَ فَتَكُونَ

دیگری را نپرس: که از عذاب شدگان خواهی شد. ۳۱۳ و به خویشاوندان نزدیک هشدار ۳۱۴-۵ و با مؤمنانی که از تو اطاعت

مِنَ الْمُعَذَّبِينَ ۖ وَأَنَّدِرَ عَشِيرَتَكَ الْاقْرَبِينَ ۖ وَأَخْفِضْ

می کنند، مهریان و فروزن باش. ۳۱۵ و اکر از (قمران) تو سریجه کردند، یکو: «من با کارهای ما هیچ ارتقاطی ندارم. ۳۱۶ و بر

جَنَاحَكَ لِمَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۖ فَإِنْ عَصَوْكَ فَقُلْ

(خدای) شکست نایبزیر و مهریان توکل کن: همو که چون (به غار) می ایستی، تو رامی بیند. ۳۱۸ و حرکت تو را در میان

إِنِّي بَرَىءٌ مِمَّا تَعْمَلُونَ ۖ وَتَوَكَّلْ عَلَى الْعَرِيزِ الرَّحِيمِ ۖ

مسجده کنندگان (به هنگام غماز و عبادت می بینند): زیرا اوست که بسیار شنوا و داناست. ۳۱۹ یکو: «آیا به شما خبر دهم که جنیان

الَّذِي يَرْبَكَ حِينَ تَقُومُ ۖ وَتَقْلِبَكَ فِي السَّجِدَيْنِ ۖ إِنَّهُ هُوَ

شرور بر چه کسی فرود می آیند؟ آنان بر هر کسی که بهشدت آلوده دروغ گردانی و گناه است، فرود می آیند! ۳۲۰ در حالی که

السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۖ هَلْ أُنِيبُكُمْ عَلَى مَنْ تَنَزَّلَ الشَّيْطَانُ ۖ

به شنیده‌ها (ای غیبی) یا دقت گوش می سپارند (ولی به چیز دقیقی غیر سند) و بیشتر شان دروغ می گویند. ۳۲۳ (بیامیر شاعر

تَنَزَّلُ عَلَى كُلِّ أَفَالِكِ أَثَيْمٍ ۖ يُلْقَوْنَ السَّمَعَ وَأَكْرَهُمْ كَذَبُونَ

نیست؛ زیرا) افراد گمراه (و باطل اندیش)، از شاعران (کافر) پیروی می کنند (ولی بیرون پیامبر، مردمی حق جو و

وَالشَّعَرَاءُ يَتَعَبِّهُمُ الْغَاوُنَ ۖ الْمَرْتَانَهُمْ فِي كُلِّ

حقیقت طلب اند). ۳۲۴ آیا تمی بینی که شاعران، (جاله‌انه) در هر زمینه‌ای حق (یا باطل) وارد می شوند و سخن‌سرایی

وَادِيِ يَهِيمَونَ ۖ وَأَنَّهُمْ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ ۖ إِلَّا الَّذِينَ

می کنند. ۳۲۵ و این که آنان (در اشعار خود)، سخنای (خراب‌آمین) می گویند که (خودشان هم به آن) عمل می کنند؟ ۳۲۶ مگر

عَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّلِحَاتِ وَذَكَرُوا اللَّهُ كَثِيرًا وَأَنْتَصَرُوا مِنْ

شاعرانی که ایمان آورده و کارهای شایسته کرده اند و خدا را بسیار باد می کنند، و پس از آن که مردم ستم قرار گرفتند (با اشعار

بَعْدِ مَا ظَلِمُوا وَسَيَعْلَمُ الَّذِينَ ظَلَمُوا أَيَّ مُنْقَلِبٍ يَنْقَلِبُونَ ۖ

توحیدی خود، از دشمن انتقام گرفتند. بهزودی ستم کاران خواهند دانست به چه مکان (وحشت‌ناکی) بازخواهند کشت.

۲۱۴. دعوت خویشاوندان نزدیک: بر اساس روایات، پیامبر اسلام ﷺ پس از بعثت، سه سال مخفیانه فعالیت کرد، و در این دوران، تنها شمار اندکی مانند حضرت علی علیهم السلام و خدیجه علیهم السلام به دعوت او پاسخ مثبت دادند. پس از گذشت این مدت، خدا به پیامبرش فرمان داد که مأموریتش را آشکار کند. در نخستین مرحله، آن حضرت مأمور شد که خویشاوندان نزدیک خود را به اسلام فرا خواند. از این رو چهل نفر از بستگان نزدیکش را به خانه‌ی خود دعوت کرد و به علی علیهم السلام - که در آن هنگام نوجوانی ۱۳ ساله بود - فرمود که با ران گوسفندی، آبگوشت بپزد.

هنگامی که میهمانان آمدند، پیامبر ﷺ از آنان دعوت کرد که ۵۰ نفر بر سر سفره بیایند و از غذا بخورند. ابتدا آنان تعجب کردند که چگونه چهل مرد بزرگ‌سال با این مقدار غذا سیر می‌شوند؛ ولی به خواست خدا و معجزه‌آسا همه‌ی مهمانان غذا خوردن و سیر شدند. در این هنگام، ابولهب که عمومی پیامبر ﷺ بود، به جای تشکر از آن حضرت و اندیشه در باره‌ی این معجزه‌ی عجیب فریاد زد: «این مرد، شما را با این کار جادو کرد!» آن روز پیامبر ﷺ سکوت کرد و خویشاوندانش را دوباره دعوت کرد تا فردا نیز مهمان او شوند. فردای آن روز نیز پیامبر ﷺ مانند روز قبل از مهمانانش پذیرایی کرد. سپس فرمود: ای فرزندان عبداللطّاب، من از سوی خدا مأمور شده‌ام که شما را از عذاب‌های دوزخ بتسانم و به نعمت‌های بهشت بشارت دهم. پس در برابر فرمان خدا تسلیم شوید و از من اطاعت کنید تا هدایت شوید. آنگاه فرمود: چه کسی با من پیمان برادری و یاری می‌بندد تا پس از من وارث و وصیّ من شود و جانشین من در میان خانواده‌ام باشد؟ سکوت سنگینی بر جمعیت حاکم شده بود که ناگهان صدای نوجوانی از میان جمع برخاست: من! نگاه‌ها به سمت صدا برگشت. صدا از علی علیهم السلام بود. پیامبر ﷺ دوباره سخنان خود را تکرار کرد، و باز هم تنها از علی علیهم السلام پاسخ شنید. پیامبر ﷺ برای سومین بار سخنش را تکرار فرمود و پس از پاسخ علی علیهم السلام فرمود: ای فرزندان عبدالمناف، این (نوجوان)، وارث و یاور من است، و پس از من، جانشین من در میان شماست. آنگاه علی علیهم السلام را به نزدیک خود فراخواند و به او لطف و محبت نمود. در این هنگام، حاضران از جا برخاستند و با خنده و مسخره به ابوطالب گفتند: از سرت اطاعت کن که رهبرت شده است! البته آنان می‌دانستند که بساط شرک و کفرشان به زودی و برای همیشه برچیده و ندای اسلام در آن سرزمین و بسیاری از نقاط جهان بلند می‌شود. این داستان که شیعه و سنت نقل کرده‌اند، علاوه بر دلایل فراوان دیگر - مانند غدیر خم - دلیل بسیار مهمی بر این مطلب است که امیر مؤمنان علی علیهم السلام را خود پیامبر ﷺ به امر خداوند به جانشینی خویش منصوب فرموده و هیچ‌کس حق ندارد شخص دیگری را جانشین پیامبر ﷺ معین کند.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

٤٧

به نام خداوند پخشندۀ مهریان

طَسْ تِلَكَ آيَتُ الْقُرْءَانِ وَكَتَابٍ مُبِينٍ ۖ ۱ هُدًى وَبُشْرَى

طا، سین، این، آیات قرآن و آیات (کتابی) (بزرگ) و روشنگر است؛ که هدایت و بشارتی (بزرگ) برای مؤمنان است؛ هم آنان که غافل را

لِلْمُؤْمِنِينَ ۲ الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ الزَّكُوَةَ وَهُمْ

کامل و بی تقضی به جا من آورند و (از مال خود) انفاق می کنند (چه واجب باشد و چه مستحب)، و برداشتی آنان اند که به آخرت یقین

بِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ۳ إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ زَيَّنَاهُمْ

دانند.^۳ ما اعمال کسانی را که به آخرت ایمان ندارند، (در نظرشان) زیبا جلوه من دهیم، و بدین ترتیب، ایشان (هموژه) سرگردان اند.^۴ آنان،

أَعْمَالَهُمْ فَهُمْ يَعْمَهُونَ ۴ أُولَئِكَ الَّذِينَ لَهُمْ سُوءُ الْعَذَابِ

کسانی هستند که آن عذاب سخت را خواهند داشت و حقیقتاً آنان اند که در آخرت (از همه) زیان کارند.^۵ و برداشت تو قرآن را ز جای

وَهُمْ فِي الْآخِرَةِ هُمُ الْأَخْسَرُونَ ۵ وَإِنَّكَ لَتُلَقِّي الْقُرْءَانَ مِنْ

(خدای) بسیار حکم و دانا دریافت می کنی.^۶ زیانی را یاد کن که موسی به خانواده‌اش گفت: «من آتشی دیدم، بهزودی برایتان از آن

لَدُنْ حَكِيمٍ عَلِيهِ ۶ إِذَا قَالَ مُوسَى لِأَهْلِهِ إِنِّي عَانَسْتُ نَارًا سَاعَاتِكُمْ

خبری من آوردم، یا برایتان شعله‌ی آتشی آورم تا خود را گرم کنید.^۷ هنگامی که نزد من آمد، نداده شد که پر از خیر و بیک و پاک و مطهر

مِنْهَا بِخَبَرٍ أَوْ أَتَيْتُكُمْ شَهَابٍ قَبَسٍ لَعَلَّكُمْ تَصْطَلُونَ ۷

باد کسی که (با کلامش) در آتش (پرای تو تعجب کرد) است و آن که پیرامون آن است. (آری، خداوند که پروردگار جهانیان است، از هر

جَاءَهَا نُودَىٰ أَنْ بُوْرِكَ مَنْ فِي التَّارِ وَمَنْ حَوْلَهَا وَسُبْحَنَ اللَّهُ رَبِّ

عیب و نقصی پاک و منزه است.^۸ ای موسی، حقیقت این است که این من ام: «الله» (خدای) شکست ناپذیر و حکم.^۹ چوب دستی از را

الْعَالَمِينَ ۸ يَمْوِسَىٰ إِنَّهُ أَنَا اللَّهُ الْغَرِيزُ الْحَكِيمُ ۹ وَالْأَقِ عَصَاكَ

بینندان پس (انداخت، و) هنگامی که آن را دید که پیغمبر حرفی می کند، به طوری که گوین ماری کوچک و چاپک است، (به آن) پشت

فَلَمَّا رَأَاهَا تَهَزَّ كَانَهَا جَانٌ وَلَيْ مُدْبِرًا وَلَمْ يُعِقِّبْ يَمْوِسَىٰ لَا تَخَفْ

کرد و پا به فرار گذاشت و پیشتر سرش را (هم) نگاه نکرد. (ندا آمد): «ای موسی، قرآن؛ زیرا پیامبران، در پیشگاه من بخی ارسند!»^{۱۰} البته

إِنِّي لَا يَخَافُ لَدَىَ الْمُرْسَلِونَ ۱۱ إِلَّا مَنْ ظَلَمَ ثُمَّ بَدَلَ حُسْنًا بَعْدَ

(کنه کاران پاید پرسند؛ ولی) کسی که مردگان ستم شود، سپس بعد از گناه، (با توبه و عمل صالح، آن را) به نیکی تبدیل کند، (او را

سُوءٌ فَإِنِّي غَفُورٌ رَحِيمٌ ۫ ۱۲ وَأَدْخِلْ يَدَكَ فِي جَيْلَكَ تَخْرُجْ بِيَضَاءَ

می آمزم؛ زیرا من بسیار آمرزند و مهربانم!^{۱۱} دستت رادر گریبانت فرو بر تاسفید و درخشان، بدن این که (به سبب بیماری پیشی)

مِنْ غَيْرِ سُوءٍ فِي تِسْعِ آيَاتِ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَ قَوْمَهُ أَتَهُمْ كَانُوا قَوْمًا

زشت شده باشد، بیرون آید. (با این دو معجزه که) در میان له معجزه (به تو خواهیم داد) نزد فرعون و قومش (بیرون)؛ زیرا آنان، افرادی

فَلَسِقِينَ ۫ ۱۳ فَلَمَّا جَاءَهُمْ يَا إِنْتَنَا مُبَصِّرَةً قَالُوا هَذِهِ سَحْرٌ مُبِينٌ

ناقorman هستند.^{۱۴} هنگامی که معجزات ما، در حالی که واضح و روشن است، نزدشان آمد، گفتند: «این جادویی آشکار است.»^{۱۵}

۱۱. یک شرط مهم برای قبول توبه: یکی از مهم‌ترین ویژگی‌های انسان که او را از جانداران دیگر جدا می‌کند، داشتن عقل و اختیار است. انسان به وسیله‌ی عقل، تفاوت حق و باطل، خوب و بد، درست و غلط و زشت و زیبا را می‌فهمد، و به وسیله‌ی اختیار، یکی از آن دو را برمی‌گزیند. البته گاهی در تشخیص خوبی و بدی دچار اشتباه می‌شود؛ یا این‌که برای رسیدن به لذات زودگذر یا به سبب فریب افراد شیطان صفت، مرتكب گناه می‌شود؛ گناهانی که ممکن است مانع رسیدن او به سعادت ابدی اش شود. از آین رو خدای هیربیان، راه بازگشت و جبران را به روی انسان نسبته و دروازه‌ی وسیع توبه را به بارگاه رحمت‌ش گشوده است. امام چهارم ما شیعیان چه زیبا به خدا عرض می‌کند که «تو کسی هستی که برای بندگانت دری را به بخشایشت گشوده‌ای و نام آن را توبه گذاشته‌ای ... پس کسی که پس از باز بودن دروازه‌ی بارگاه رحمت، باز هم از ورود به آن غفلت می‌ورزد، چه عذری دارد؟». آری، توبه، یکی از بزرگ‌ترین الطاف خدا بر بندگانش است؛ زیرا به فرموده‌ی امام باقراطیلای شخصی که از گناهش توبه می‌کند، مانند کسیست که اصلاً گناهی نکرده است.

اما پاک شدن گناهان از نامه‌ی اعمال به وسیله‌ی توبه، شروطی دارد که بدون آن‌ها توبه‌ی راستین انجام می‌شود. یکی از آن شروط، «جبران بدی‌ها با اعمال نیک» است. شخص که می‌خواهد از گناهان خود توبه کند، باید با کارهای خوب، گذشته‌ی تاریکش را جبران کند و در عمل نشان دهد که برای ساختن آینده‌ای روش مصمم شده است. این آیه به همین نکته اشاره می‌کند و می‌فرماید که هر کس پس از گناه و ستمی که به خود یا دیگران روا داشته، اگر نیکی و خوبی را جای‌گزین آن کند، با پخشش و مهربانی خدا مواجه می‌شود. در آیات دیگری از قرآن نیز به این نکته‌ی مهم اشاره شده است. مثلًا در آیه‌ی ۳۹ سوره‌ی مائدۀ می‌خوانیم: «هر کس پس از ظلمش توبه کند و [گذشته‌اش را با انجام کارهای خوب] اصلاح نماید، خدا توبه‌اش را می‌پذیرد؛ زیرا خدا بسیار آمرزنده و مهربان است.» یا آیه‌ی ۵۴ سوره‌ی انعام می‌فرماید: «هر گاه کسانی که به آیات ما ایمان دارند، نزد تو می‌آیند، بگو: درود بر شما؛ پروردگارتان رحمت را بر خودش واجب کرده است. هر کس از شما از روی نادانی مرتكب کار بدی شود و پس از آن توبه کند و [گذشته‌اش را با انجام کارهای خوب] اصلاح نماید، [مشمول رحمت خدا می‌شود؛ زیرا] او بسیار آمرزنده و مهربان است.» آیه‌ی ۷۰ سوره‌ی فرقان نیز بهوضوح به این مطلب اشاره می‌کند و می‌فرماید: «[گنه‌کاران عذاب می‌شوند] مگر کسانی که توبه کنند و ایمان آورند و کارهای شایسته انجام دهنند؛ که خدا گناهان آنان را به خوبی‌ها تبدیل می‌کند، و خدا بسیار آمرزنده و مهربان است.»

در حدیثی از امام صادق علیه السلام می‌خوانیم: «هرگز هیچ گناهی را کوچک نشمار؛ زیرا روزی تو را نازاراحت می‌کند. و هرگز هیچ کار خوبی را فاچیز ندان؛ هرچند در چشمانت کوچک باشد؛ زیرا روزی خوشحالت می‌کند. و بدان که عاقبت هیچ چیزی بدتر از گناه نیست، و چیزی مانند آن، انسان را پشیمان می‌کند. و [این را نیز بدان که] هیچ چیزی مانند کار خوب، دنبال کار بد نمی‌رود و سریع‌تر به آن نمی‌رسد[تا آن را از بین برد]. آگاه باش که کار خوب، به یک گناه بزرگ که در گذشته انجام شده و انجام‌دهنده‌اش آن را فراموش کرده، می‌رسد و آن را می‌گیرد و فرو می‌افکند و پس از این‌که [در کارنامه‌ی عمل] ثبت شده، از بین می‌برد.»

وَجَحَدُوا إِلَهًا وَاسْتَيْقَنُتْهَا أَنفُسُهُمْ ظُلْمًا وَعُلُوًّا فَانظُرْ كَيْفَ

وَبَا آنَّ كَهْ دَلْهَا يَشَانْ بَهْ (حقانیت) آنَّ مَعْجَزَاتِ يَقِينَ دَاشَتْ، بَهْ سَبَبْ سَتْمَگَرِي وَ تَكْبِرِي كَهْ دَاشَتَنَدْ، آنَّهَا رَأَانَكَارَ زَ

كَانَ عَاقِبَةُ الْمُفْسِدِينَ ۱۴ وَلَقَدْ عَاتَيْنَا دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ عِلْمًا

كَرْدَنَدْ. پَسْ بَنْكَرْ كَهْ سَرْ نَوْشَتْ فَسَادَ كَرَآنْ چَگُونَه بَودَه است. ۱۴ بَهْ رَاسْتَيْ بَهْ دَاوُدَ وَ سُلَيْمَانَ، دَانْشَ (عَظِيمَ) دَادِيمَ،

وَقَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي فَضَّلَنَا عَلَىٰ كَثِيرٍ مِنْ عِبَادِهِ الْمُؤْمِنِينَ ۱۵

وَ (آن دو) گَفَتْتَنَدْ: «سَپَاسَ وَ سَتَایِشَ، بَرَايَ خَدَاستْ؛ هَمَوْ كَهْ ما رَأَيْ بَسِيَارِي ازْ بَنْدَگَانْ مُؤْمِنْشَ بَرْتَري دَادْ». ۱۵

وَوَرِثَ سُلَيْمَانُ دَاوُدَ وَقَالَ يَاٰيَهَا النَّاسُ عِلْمَنَا مَنْطِقَ الطَّيْرِ

وَ سُلَيْمَانَ ازْ دَاوُدَ لَوْثَ بَرَدْ وَ گَفَتْ: «إِيْ مَرْدَمْ بَهْ مَا زَيْانْ بَرْنَدَگَانْ آمَوْختَه شَدَه

وَ ازْ هَرْ نَعْمَتِي بَهْ مَادَاهْ شَدَه است. ۱۶ بَهْ رَاسْتَيْ اينَ هَمَانَ لَطْفَ وَ عَنْيَاتَ آشَكارَ (خَداونَد) است. ۱۶ سَپَاهِيَانَ سَلَيْمَانَ، يَعْنِي جَيَانَ

وَ اَوْتَيْنَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ إِنَّ هَذَا هُوَ الْفَضْلُ الْمُبِينُ ۱۷ وَ حُشَرَ

لَسَلَيْمَانَ جُنُودُهُ مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ وَالْطَّيْرِ فَهُمْ يَوْزَعُونَ

وَ انسَانَهَا وَ بَرْنَدَگَانَ، بَرَايَ (حَضُورَ نَزَدْ) اوْ، گَرْدَأَوْرِي شَدَنَدْ وَ (اَزْ بَراَكِنْگَيْ وَ بَنْظَمِي) بَلْذَاشَتَه شَدَنَدْ.

حَقَّ إِذَا آتَوْا عَلَىٰ وَادِ التَّمَلِ قَالَتْ نَمَلَةٌ يَاٰيَهَا التَّمَلُ ۱۷

پَسْ هَنَگَامِي كَهْ بَهْ سَرْزَمَنْ مُورْجَهَهَا رسِيدَنَدْ، ۱۷ مُورْجَهَهَايْ گَفَتْ: «إِيْ مَورْجَهَگَانْ، بَهْ

ادْخُلُوا مَسِكَنَكُمْ لَا يَحْطِمَنَّكُمْ سُلَيْمَانُ وَجُنُودُهُ وَهُمْ

لَانَهَهَايْ خَوْدَ بَرَوْيَدْ. ۱۸ مِبَادَه سَلَيْمَانَ وَ سَپَاهِيَانَ نَدَاسْتَه شَما رَا

لَا يَشْعُرُونَ ۱۸ فَتَبَسَّمَ ضَاحِكًا مِنْ قَوْلِهَا وَقَالَ رَبِّ أَوْرَعْنَفَ

بَاهِ مَالْ كَنَنَدْ، ۱۸ بَدِينَ سَبَبْ، (سَلَيْمَانَ) ازْ سَخَنْ آنَ (مُورْجَهَه) بَهْ حَالَتْ خَنَدَه تَبَسَّمَيْ گَرَدْ وَ گَفَتْ: «بَرْوَرْدَگَارَه، بَهْ مَنْ تَوْفِيقَ بَدَهَ كَهْ

اَنَّ اَشْكُرَ نَعْمَتَكَ الَّتِي اَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَالَّدِيَ وَاَنَّ اَعْمَلَ

هَمِيشَه شَكَرَ نَعْمَتَ رَاهِيَ جَيَآوَمْ (وَ ازْ اينَ حَالَ جَدا نَشَومْ): هَمَانَ (نَعْمَنَه) كَهْ مَنْ وَدَرْ وَ مَادَرْ اَرْذَانَيْ گَرَدْ وَ اينَ كَهْ (بَهْ مَنْ

صَلِحَّا تَرْضَلَهُ وَادْخَلَنِي بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ الصَّلِحَينَ ۱۹

تَوْفِيقَ دَهَيْ) كَارْ شَايِسْ تَهَاهِيَ كَمْ كَهْ تو ازْ آن خَشَنَدَه هَويْ، وَ مَرَاهِيَ رَحْمَتَ خَويْشَ درْزَمَه بَنْدَگَانَ صَالَحَتَ وَارَدَه كَنْ. ۱۹

وَتَفَقَّدَ الطَّيْرَ فَقَالَ مَا لِي لَا اَرَى الْهُدَهُدَ اَمْ كَانَ مِنَ

(سَلَيْمَانَ)، حَضُورْ وَ غَيْبَ بَرْنَدَگَانَ رَاهِرسِيَ كَرَدْ وَ گَفَتْ: «جَهَ شَدَه كَهْ هَدَهَدَ رَاهِيَ بَيْنمَ؟ آيَا اوَزْ

الْعَابِيَّتَ ۲۰ لَا عَذَبَنَه عَذَابًا شَدِيدًا اوْ لَا اذْبَحَنَه

غَلَيَانَ است؟؟ ۲۰ قَطْعاً اوْ رَاهِيَ سَخْتَنِيَ مجلَّاتَ مِنْ كَمْ: يَا حَمَاسِرَشَ رَاهِيَ بَرَمْ: يَا اينَ كَهْ حَقِيقَتَه

اَوْلَيَّاٰتِيَّنِي بِسُلْطَنِ مُبِينِ ۲۱ فَمَكَثَ غَيْرَ بَعِيدٍ فَقَالَ

دَلِيلَ آشَكارَيِ بَرَاهِيمَ بَياَورَدْ. ۲۱ پَسْ (هَدَهَدَ درْ جَايِي كَهْ بَودْ)، چَندَانَ درْنَگَ نَكَرَدْ. آنَگَاهَ (نَزَدْ سَلَيْمَانَ آمَدَه وَ

اَحْطَثُ بِمَا لَمْ تُحْطِ بِهِ وَجْهَتُكَ مِنْ سَبَيَا بَنْبَيَا يَقِينِ ۲۲

گَفَتْ: «ازْ چَيزِي آكَاهِي يَافَتْمَ كَهْ تو ازْ آن آكَاهِي نَدارَيِ: منْ ازْ (سَرْزَمَنَه) سَبَا خَيرِي قَطْعَيِ بَرَايَتَ آورَدَه؟ ۲۲

۱۶ تا ۲۲. فرمانروایی شگفت‌انگیز سلیمان^۱: سلیمان^{علیه السلام}، فرزند داود^{علیه السلام}، پیامبر و پیامبرزاده‌ی والامقامی است که نامش ۱۳ مرتبه در قرآن برده شده است. هرچند زندگی پیامبران معمولاً با معجزات و مسائل شگفت‌انگیز همراه بوده، بدون شک، زندگی هیچ‌یک، شگفت‌انگیزتر از زندگی حضرت سلیمان نبوده است. آیات قرآن به خوبی نشان می‌دهد که او فرمان‌روایی مقندر بوده که امکانات بسیار عجیبی در اختیار داشته و حوادث شگفت‌انگیزی در دوران عمرش پدید آمده است. بر اساس آیه‌ی ۱۴ سوره‌ی سباء، مرگ او نیز به نحو عجیب رخ نموده است. این آیات به گوشاهی از امکانات فرمان‌روایی سلیمان^{علیه السلام} و دو حادثه‌ی عجیب اشاره می‌کند. در آیه‌ی ۱۶ می‌خوانیم که حضرت سلیمان^{علیه السلام} به مردم اعلام کرد که به لطف خدا این توان را دارد که سخن پرندگان را بفهمد (عَلِّمَنَا مَطْقِطَ الطَّيْرِ) و خدا امکانات فراوانی برای اداره‌ی یک حکومت قدرمند بدو بخشیده است (أَوْتَيْنَا مِن كُلِّ شَيْءٍ). آیه‌ی ۱۷ به لشکر قدرمند سلیمان اشاره می‌کند و می‌فرماید که سپاهیان او از سه گروه تشکیل می‌شدند: انسان‌ها، جنیان و پرندگان. ذکر این نکته لازم است که خداوند، جنیان را به تسخیر سلیمان^{علیه السلام} درآورده بود و آنان می‌بايست از دستورهای او اطاعت می‌کردند.

البته ما اطلاعات زیادی در مورد جنیان و نحوه‌ی تسخیر شدن‌شان نداریم؛ ولی چون قرآن به وجود چنین موجوداتی اشاره کرده و بیان فرموده که آن‌ها در تسخیر سلیمان^{علیه السلام} بوده‌اند، به این مطلب ايمان داریم. آیات ۱۸ تا ۲۲، به دو حادثه از حوادث شگفت‌انگیز دوران فرمان‌روایی سلیمان اشاره می‌کند. طبق این آیات، لشکر عظیم و قدرمند سلیمان، در یکی از سفرهای خود، به «واحد النمل» (سرزمین مورچگان) رسیدند. البته دقیقاً روشن نیست که این سرزمین در کجا قرار دارد. برخی آن را در شام، بعضی در طائف، و گروهی در یمن می‌دانند؛ ولی بی‌شك در این سرزمین، مورچگان بسیاری زندگی می‌کردند. در این هنگام، مورچه‌ای فریاد کشید که ای مورچگان، به خانه‌هایتان وارد شوید تا مبادا سلیمان و لشکریانش، در حالی که متوجه نیستند، شما را زیر پاهاشان له کنند. سلیمان اما که از زبان جانوران آگاه بود، سخن او را شنید و از خوشحالی لطف ویژه‌ی پروردگار به خودش، لبخندی به صورتش نشست. البته او هرگز به قدرت خویش مغور نشد؛ بلکه با تواضع و فروتنی از خدا خواست که توفیق شکرگزاری نعمت‌های را که به او و پدر و مادرش داده، عنایت فرماید و او را یاری کند تا در مدت زندگی‌اش، کارهای شایسته و پستدیده انجام دهد، و زندگی او را با همنشینی پندگان شایسته خویش به انجام رساند. سپس به بازدید از لشکر پرندگان رو کرد؛ اما در این بازدید، جای هدهد را خالی دید؛ پرندگی باهوشی که همگان به زیرکی او اعتراض می‌کنند. سلیمان^{علیه السلام} که پادشاهی مقندر بود، گفت که هدهد باید برای غیبتش دلیل موجّهی داشته باشد؛ و الا به شدت تبیه می‌شود، و حتی اگر کاری انجام داده باشد که مستحق اعدام باشد، ذبح خواهد شد.

إِنِّي وَجَدْتُ امْرَأَةً تَمْلِكُهُمْ وَأُوتِيتَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ وَلَهَا

مِنْ زَنِي رَايَقْتُمْ كَهْ بِرَآنَ پَادْشَاهِي مِنْ كَنْدَ وَأَزْ هِرْ چِيزِي (كَهْ بِرَآي سَلْطَنَت لَازِمَ است)، بَهْ اوْ دَادَه شَدَه است، وَ (بِهْوَيِهْ)

عَرْشٌ عَظِيمٌ ۲۲ وَجَدْتُهَا وَقَوْمَهَا يَسْجُدُونَ لِالشَّمْسِ مِنْ

تَخْتَ پَادْشَاهِي بِرْزِگِي دَارَهْ ۲۳ اوْ وَقَوْمَشِ رَا چِينِ يَاقْتُمْ كَهْ بِهْ جَاهِ خَدا، بَهْ خُورْشِيدِ سَجَدَه مِنْ كَنْدَ.

دُونِ اللَّهِ وَزَيْنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ أَعْمَالَهُمْ فَصَدَّهُمْ عَنِ السَّبِيلِ

وَشَيْطَانُ، كَلْرَاهَايَشَانَ رَا بِرَآيَشَانَ زَيْبَا جَلَوهِ دَادَه وَآنَانَ رَا زَارَاهِ (خَدا) بِلَزْ دَاشْتَه است، وَ بَهْ هَمِينْ

فَهُمْ لَا يَهْتَدُونَ ۴۴ الَّا يَسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي يُخْرِجُ الْخَبَاءَ

سَبَبْ هَدَيَتِهِي شَوْنَدْ ۲۴ (شَيْطَانَ بِرَآيَشَانَ زَيْبَا جَلَوهِ دَادَه) كَهْ بِهْ اللَّهِ سَجَدَه نَكَنْدَه؛ هَمُو كَهْ نِيَسْتَهَا رَادَ آسَمَانَهَا

فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَيَعْلَمُ مَا تُخْفَوْنَ وَمَا تُعْلَنُونَ ۲۵ اللَّهُ

وَ زَمِينْ (بَهْ وَجُودَه آورَدَه) وَ آشْكَارَه، وَ ازْ آنَجَه كَهْ بِنَهَانَ مِنْ كَنْدَ وَ آنَجَه كَهْ آشْكَارَه مِنْ كَنْدَ، آكَاه است ۲۵ اللَّهُ

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ۲۶ قَالَ سَنَنْظَرُ

است كَهْ جَزَ اوْ مَوْجُودَي نِيَسْتَهِي مَالَكَ وَ صَاحِبَ اَخْتِيَارَ تَخْتَ فَرَمَانِ زَوْيَي بِرْزِگِ (جهَانَ) است ۲۶ (سَلِيمَانَ) گَفَتْ:

أَصَدَقَتَ أَمْ كُنْتَ مِنَ الْكَلْذِبِينَ ۲۷ اَذْهَبْ بِكِتَبِي هَذَا فَالَّقِهِ

«بِهْزُودِي بِرْسِي خَوَاهِيمَ كَرَدَ كَهْ رَاسْتَ گَفَتِي يَا دَارُوغَه ۲۷ اِينَ نَامَهِي مَرا بِرَهْ وَ بِرَآنَ بِيَقْنَنْ. آنَگَاه (کَمِيْ)

إِلَيْهِمْ ثُمَّ تَوَلَّ عَنْهُمْ فَانْظُرْ مَاذَا يَرْجِعُونَ ۲۸ قَالَتْ يَا إِيَّاهَا الْمَلَوْءُ

از آنَانَ فَاصِلهِ بِكِيرَ وَ بَيْنَ باَهِمْ چَهْ گَفَتْ وَ گَوْيِي مِنْ كَنْدَه. ۲۸ (ملَكَهِ سَيَا) گَفَتْ: «ای سَرَانَ (کَشُونَ)،

إِنَّ الْقِيَاءَ إِلَيْكَ كَتَبْ كَرِيمٌ ۲۹ إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمَانَ وَ إِنَّهُ يُسْمِي

نَامَهَهِي مَهْمَ وَ ازْ شَمَنْدَه بِرَهْ مِنْ اَفْكَنْدَه شَدَه است ۲۹: زَيْرَا اَزْ طَرْفِ سَلِيمَانَ، وَ مَضْمُونَشِ چِينِنَ است: بهْ نَامَ

اللَّهُ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ۲۰ الَّا تَعْلُو عَلَيَّ وَأَتُوْنَ مُسْلِمِينَ

خَداونَد بِخَشَنَدَهِ مَهْرِيَانَ؛ (وَ درَآنَ آمَدَه است): كَهْ بِرَهْ بِرْتَرِي نَجَوِيدَه وَ باَ حَالَتْ تَسْلِيمَ لَزَدَه مِنْ آيَدِهْ. ۳۱

قَالَتْ يَا إِيَّاهَا الْمَلَوْءُ اَفْتَوْنَ فِي اَمْرِي مَا كُنْتُ قَاطِعَةً اَمَّا حَقَّ

(ملَكَه) گَفَتْ: «ای سَرَانَ، در مُورَدِ کَرَم نَظَرْ دَهِيدَه. مِنْ (تَاكَنَوَنَ) در هَبِيجَ كَارِي تَصْمِيمَ قَطْعَيْ نَكْرَفَهَامَ، مَكَرَ اِينَ كَهْ

تَشَهَّدُونَ ۲۲ قَالَوْنَحْنُ اُولَوْا قُوَّةً وَ اُولَوْا بَأْسَ شَدِيدَه وَ الْأَمْرُ

شَما نَزَدَهْ مِنْ حَضَورَ دَاشْتَه اِيدَه. ۳۲ گَفَتِنَه: «ما بِسَيَارَ نَيْرَوِهِنَدَه وَ جَنَگَاوِرِيَه؛ بَلَّ (اخْتِيَارَ) كَارَ باَ تَوْسَتَه، بِنَارِيَانَ

إِلَيْكَ فَانْظُرِي مَاذَا تَأْمِرِينَ ۲۳ قَالَتْ إِنَّ الْمُلُوكَ اِذَا دَخَلُوا قَرِيَةً

(خَوبَه) تَأْمِلَ كَهْ چَهْ فَرَمَانِي مِنْ دَهِيدَه. ۳۳ گَفَتْ: «پَادْشَاهَانَ، هَنَگَامَيِي كَهْ وَاردَ شَهَرِي مِنْ شَوْنَدَه، آنَ رَا وَيرَانَ

اَفْسَدُوهَا وَ جَعَلُوا اَعِزَّةَ اَهْلِهَا اَذِلَّةَ وَ كَذِيلَكَ يَفْعَلُونَ ۲۴

مِنْ سَلَزَنَدَه وَ بِزَرْگَانَ وَ قِنْرَقِنَدَانَ آنَ (سَرْزَمِينَ) رَا بَهْ خَوارِي وَ ذَلَتْ مِنْ كَشَانَدَه وَ (هَمِيشَه) چِينِنَه مِنْ كَنَنَدَه. ۳۴

وَ إِنَّ مُرْسَلَةَ إِلَيْهِمْ بِهَدِيَّةٍ فَنَاظِرَةٌ بِمَ يَرْجِعُ الْمُرْسَلُونَ ۲۵

من بِرَآيَشَانَ هَدِيهِيَه اِي (گَرَانَ بِهَا) مِنْ فَرَسَتَه. سَيِّسَ مَنْتَظَرَ مِنْ مَانَمَ كَهْ فَرَسَادَكَانَ (منَه)، باَ چَهْ (پَاسْخَيَه) بِلَزْ مِنْ گَرَدَنَدَه. ۳۵.

۳۵ تا ۲۳ فرمان‌روایی شگفت‌انگیز سلیمان^۲: مدت زیادی نگذشت که هدهد بازگشت و البته می‌بایست دلیل موجّهی برای غیبت‌ش ارایه می‌کرد. هدهد که می‌دانست سلیمان اهل چاپلوسی و بی‌عدالتی نیست و در قلمرو فرمان‌روایی اش می‌توان به راحت اظهار نظر کرد، به سلیمان گفت: خبری برایت آورده‌ام که از آن بی‌اطلاعی؛ خبری قطعی از سرزمین سبا (سرزمینی که هم‌اکنون در یمن و در فاصله‌ی صدوبیست کیلومتری صنعا - پایتخت آن کشور- قرار دارد). پادشاه آن سرزمین، زنیست که امکانات فراوانی برای حکومت دارد و تاج و تخت بسیار عظیم و مجلل نیز در اختیارش است. متاسفانه اما آن‌ها به جای خدای جهان‌آفرین که از قام اسرار هستی آگاه است و فرمان‌روایی جهان در اختیار اوست، خورشید را - که یکی از مخلوقات خداست - می‌پرستند و شیطان چنان کارهایشان را در نظرشان زیبا جلوه داده که از رفتار جاهله‌نهی خود رضایت کامل دارند و به هیچ‌وجه به استباه بودن آن می‌اندیشند.

سلیمان ^{علی‌الله} پس از شنیدن گزارش هدهد تصمیم گرفت که از راست یا دروغ بودن سخن او مطمئن شود، و پیش از آگاهی کامل از وضعیت طرف مقابل، هیچ حرکتی انجام ندهد. از این رو نامه‌ای نوشت و به هدهد دستور داد که به سرزمین سبا و به قصر پادشاه برود و آن را نزد ملکه بیفکند؛ سپس از آنان فاصله بگیرد و از راه دور مراقب عکس‌العمل پادشاه و اطرافیانش باشد. هدهد نیز دستور سلیمان را موبه‌مو انجام داد و منتظر ماند که پادشاه سبا چه رفتاری از خود نشان می‌دهد. ملکه پس از مطالعه‌ی نامه، بزرگان لشکری و کشوری را فرا خواهد و آنان را از محتوای نامه‌ی سلیمان آگاه کرد. البته چون زن فهمیده‌ای بود، از مضمون نامه به خوبی دریافته بود که نویسنده‌ی آن، شخصی‌والامقام، فهمیده و بسیار قدرمند است. از این رو به اطرافیانش گفت: ای بزرگان، نامه‌ی مهم و پرمحتوایی نزد من افکنده شده، و خلاصه‌ی آن چنین است که با نام خدای بخشندۀ و مهریان آغاز شده و از سوی سلیمان، این پیغام را به ما داده که بدون جنگ و سرکشی، تسليم او شویم. اکنون ای بزرگان کشور سبا، شما چه می‌گویید؟ من هیچ‌گاه بدون حضور و مشورت با شما به کار مهمی اقدام نکردم. بزرگان کشور با هم مشورت کردند و پس از گفت‌وگوی فراوان گفتند: ما نیروی کافی و قدرت جنگی فراوانی داریم و برای مبارزه کاملاً آماده‌ایم؛ اما نظر قطعی را شما باید بدھید؛ پس خوب دقت کنید که چه رأی می‌دهید؛ زیرا سرنوشت کشور در گرو این رأی است. ملکه پس از شنیدن سخنان ایشان، به فکر فرو رفت: آنگاه گفت: بیایید پیش از هر اقدامی، با سلیمان مذاکره کنیم. باید ببینیم که او چگونه فرمان‌روایی است. اگر او پادشاه دنیاپرستی باشد، شاید با گفتن هدایایی ارزشمند، نرم شود و از حمله صرف‌نظر کند؛ ولی اگر هدایایی ما را نبیند، معلوم می‌شود که او از نامه‌نگاری و اخطرash به ما، هدف دیگری دارد. به هر حال، جنگ با پادشاهان قدرمند، ویرانگر است، و هنگامی که آنان وارد سرزمینی می‌شوند، آن را به تباہی می‌کشند و بزرگانش را خوار و ذلیل می‌کنند، و بی‌شک سلیمان نیز با ما و سرزمین‌مان چنین خواهد کرد.

فَلَمَّا جَاءَ سُلَيْمَانَ قَالَ أَتُمْدِنَنِ بِمَا لِي فَمَا أَتَنِ إِلَهٌ خَيْرٌ مِّمَّا

پس (شخصی را فرستاد، و هنگام که نزد سلیمان آمد) سلیمان گفت: «آیا پیامی مال (بی ارزش) به من من دهدید؟ (اشتابه کردید): زیرا آنچه خدا به من داده،

عَاتِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ بِهِدَىٰ تَكُونُ تَفَرَّحُونَ ۲۶ ارجع إِلَيْهِمْ فَلَنَأَتِنَّهُمْ

پیش از چیزی است که یه شما داده است آرچ، (من بینم که) شما به هدایه تان دل خوش کرده اید: ۲۶

بِجُنُودٍ لَا يَقِيلُ لَهُمْ هَا وَلَنُخْرِجَنَّهُمْ مِّنْهَا أَذْلَلَةٌ وَهُمْ صَغِرُونَ ۲۷ قالَ

ساهابیان سرانشان من آییم که هیچ طاقتی (برای مقاومت) در برایش نداشته باشدند و قطعاً با حقیر و ذلت از آنها بیرون شان من کنیم» (سلیمان) گفت:

يَا أَيُّهَا الْمَلَوْءُ أَيُّكُمْ يَأْتِيَنِي بِعَرْشِهَا قَبْلَ أَنْ يَأْتُونِي مُسْلِمِينَ ۲۸

«ای سران (کشور)، کدامیک از شما، پیش از آن که به حال تسليم نزد من آیند، تخت پادشاهی آن زن را برایم من آور؟» ۲۸

قَالَ عِفْرِيتٌ مِّنَ الْجِنِّ أَنَّا عَاتِيكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ تَقُومَ مِنْ مَقَامِكَ

جن خبیث گفت: «پیش از آن که از جایت بر خیریتی، من آن را برایت من آورم و بر این (کار)

وَإِنِّي عَلَيْهِ لَقَوْيٌ أَمِينٌ ۲۹ قالَ الَّذِي عِنْهُ عِلْمٌ مِّنَ الْكِتَابِ أَنَا

نیرومند و امین هستم». (اما) کسی که دانشی (مخترن) از کتاب (الله) داشت، گفت: «پیش از آن که چشم بردم زنی،

عَاتِيكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ يَرْتَدَ إِلَيْكَ طَرْفُكَ فَلَمَّا رَأَاهُ مُسْتَقْرِرًا عِنْهُمْ قَالَ

من آن را برایت من آورم». پس هنگامی که (سلیمان) آن را زد خود حاضر دید، گفت: «این از لطف و عنایت پروردگار من است تا

هَذَا مِنْ فَضْلِ رَبِّي لِيَبْلُوَنِي إَشْكُرْ أَمْ أَكْفُرْ وَمَنْ شَكَرَ فَإِنَّمَا

مرا بیلزاید که آیا شکر من کنم یا ناسپاسی. هر کس شکر کند، فقط به سود خودش شکر کرده است، و هر کس ناسپاسی کند، صرف آن به

يَشْكُرُ لِنَفْسِهِ وَمَنْ كَفَرَ فَإِنَّ رَبَّيْ غَنِيٌّ كَرِيمٌ ۴۰ قالَ نَكِرُوا لَهَا

خودش ضرر زده است؛ زیرا) پروردگار من، بی نیاز و بسیار نعمت پخش است.» ۴۰ (سلیمان) گفت: «تحت سلطنت اش

عَرْشَهَا نَنْظُرَاهُتَدِيْ أَمْ تَكُونُ مِنَ الَّذِينَ لَا يَهْتَدُونَ ۴۱ فَلَمَّا جَاءَتْ

را برایش (تغییر شکل دهید و ناشناس کنید تا بینم متوجه (این تغیر و انتقال) من شود یا نه». پس (چنین کرد، و هنگام که (ملکه) ی

قِيلَ أَهْكَذَاعْرَشِكَ قَالَتْ كَانَهُ هُوَ وَأَوْتَيْنَا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِهَا وَكُنَّا

سیا (آمد، ره او) گفتند: «آیا تحت سلطنت تو این گونه است؟» گفت: «کویا خودش است. پیش از این (زیز از خودت خارق العاده) سلیمان (به ما آگاهی

مُسْلِمِينَ ۴۲ وَصَدَّهَا مَا كَانَتْ تَعْبُدُ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنَّهَا كَانَتْ مِنْ قَوْمِ

داده شده بود و ما تسلیم (او) بودیم». (در حقیقت، آنچه به جای خدا من پرسید، او را (از تسليم در برایر خدا) پیکداشی بود؛ زیرا او از قویان کافر بود) و

كُفَّارِينَ ۴۳ قِيلَ لَهَا ادْخُلِ الصَّرْحَ فَلَمَّا رَأَتْهُ حَسِبَتْهُ لُجَّةً وَكَشَفَتْ

تحت تأثیر محیط، کافر مانده بود. ۴۳ به او گفته شد: خوارد حیاط قصر شو. پس (داخل شد، و هنگامی که آن

عَنْ ساقِيهَا قَالَ إِنَّهُ صَرْحٌ مُمَرَّدٌ مِنْ قَوَارِيرٍ قَالَتْ رَبِّ إِنِّي

دریاجه ایست، و (برای این که خیس نشود، دامن بر گشید) ساق پاهاش را مایان کرد. (سلیمان) گفت: «این قمریست که با قطعات پلور فرش

ظَلَمَتْ نَفْسِي وَأَسْلَمَتْ مَعَ سُلَيْمَانَ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۴۴

شده است.» (ملکه سیا) گفت: «پروردگار، من به خود ستم کردم و (هم اکنون) همه را سلیمان، در برایر الله، یعنی پروردگار جهه ایان، تسليم شدم» ۴۴

۳۶ تا ۴۴ فرمان روایی شگفت‌انگیز سلیمان^۲: فرستادگان ملکه با هدایای پر قیمت و ارزشمند نزد سلیمان رفته‌ند؛ ولی برخلاف آنچه فکر می‌کردند، سلیمان هیچ اعتنایی به هدایای آنان نکرد؛ بلکه از این برخورد ناراحت شد؛ زیرا او با فرستادن نامه به پادشاه سپاً و معزقی خود به پیامبری خدا، از آنان خواسته بود که از آیین شرک‌آلودشان دست بردارند و در برابر فرمان خدا و لشکریان پیامبرش تسلیم شوند؛ ولی آنان به جای تسلیم می‌خواستند سلیمان را با زرق و برق دنیا بفریبنند! از این رو به فرستاده‌ی مخصوص ملکه رو کرد و فرمود: با این هدایا، نزد بزرگان کشورت برگرد و از قول من به آنان بگو که با سپاهیانی به آن سرزمین لشکرکشی می‌کنم که به هیچ‌وجه توان مقابله با آن‌ها را نداشته باشند و همه‌ی آنان را با حقارت از آن سرزمین بیرون خواهم کرد.

در واقع، مهم‌ترین دغدغه‌ی سلیمان، هدایت مردم سپاً به توحید و یگانه‌پرستی و نجات آنان از شرک و پرستش خورشید بود و او می‌دانست که تا چنین فرمان روایانی با چنان طرز تفکری بر آن سرزمین حاکم هستند، امکان هدایت مردم وجود نخواهد داشت. فرستادگان ملکه به سرعت بازگشتند و او را از حکومت شگفت‌انگیز و قدرت فوق العاده‌ی سلیمان آگاه کردند. همچنین به او گفتند که اخلاق و منش او، به رغم این‌همه نفوذ و شکوه، به هیچ وجه مانند اخلاق پادشاهان زورگو نیست. از این رو ملکه تصمیم گرفت که خود نزد سلیمان برود و ضمن گفت‌وگو با اوی، وضعیت فرمان روایی و قدرت او را مشاهده کند. هنگامی که سلیمان از این مطلب باخبر شد، تصمیم گرفت برنامه‌ای بچیند تا بدون توسل به جنگ و خون‌ریزی، پادشاه و مردم سپاً را به راه راست هدایت کند. از این رو از افراد بانفوذ و صاحب‌قدرت خواست که پیش از رسیدن ملکه سپاً، تخت پر قیمت و جواهرنشان او را به آنجا بیاورند. در این هنگام، یکی از جنیان مقتدری که در مجلس حاضر بود، اعلام آمادگی کرد که پیش از اتمام جلسه و برخاستن سلیمان از جای خود، تخت ملکه را به حضورش بیاورد؛ ولی جانشین سلیمان که «آصف بن برخیا» نام داشت، اعلام کرد که می‌تواند در یک چشم بر هم زدن، آن را برای سلیمان حاضر کند. آصف، مرد بزرگی بود که به سبب ایمان راستین و عبادت خالصانه‌اش، از برجی علوم غیبی این جهان آگاه بود و مورد لطف ویژه‌ی سلیمان قرار داشت. سلیمان نیز برای نشان دادن لیاقت آصف برای جانشینی‌اش، به او اجازه داد، و در یک چشم بر هم زدن، تخت زیبای ملکه در آنجا حاضر شد! سلیمان با دیدن این صحنه، از خدا به خاطر داشتن چنین قدرتی و چنین جانشینی تشگیر کرد. به هر حال، ملکه‌ی سپاً به بارگاه سلیمان رسید. به دستور سلیمان، در تخت ملکه تغییراتی ایجاد کرده و آن را سر راهش قرار داده بودند تا هم هوش و فهم او سنجیده شود و هم او نشانه‌ای از قدرت سلیمان را مشاهده کند. ملکه نیز با دیدن تخت، فوری آن را شناخت و اظهار کرد که پیشتر به قدرت سلیمان پی برد و در برابر او تسلیم شده و برای اثبات قدرت سلیمان، نیازی به انجام این کار نبوده است! اما سلیمان برای این‌که به ملکه بفهماند که در برابر قدرت خدا قدرتی ندارد، از او خواست که به حیاط قصرش وارد شود. ملکه با دیدن حیاط گمان کرد که سراسر آنجا پر از آب متلاطم است. از این رو داماش را بالا گرفت تا خیس نشود؛ اما در کمال حیرت مشاهده کرد که تمام آنجا با بلور صاف پوشیده شده که شبیه آب زلال خودنمایی می‌کند. در اینجا ملکه مطمئن شد که نه در برابر سلیمان، که در مقابل نیروی تصور‌ناشدن خدا قرار دارد. پس به درگاه او روی نمود و با اظهار پشیمانی از گذشته‌اش، ایمانش را به خدا اعلام کرد. بدین ترتیب، سلیمان نبی، بهترین بهره را از امکانات الهی برد و بدون قتل و خون‌ریزی، مردم سرزمینی را از گمراهی ابدی نجات بخشید.

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ ثَمُودَ أَخَاهُمْ صَلِحًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ

پیراستی نزد (قوم) ٹھوڈ، یکی از خودشان یعنی صالح را فرستادیم؛ (با این پیام) که «الله» را بپرسیتید؛ که ناگهان

فَإِذَا هُمْ فَرِيقًا نَيَّخْتَصِمُونَ ۴۵ **قَالَ يَقُولُ لَهُ**

آنان دو گروہ شدند که باهم بحث و جدل می کردند. ۴۵ (صالح) گفت: «ای قوم من، چرا پیش از

تَسْتَعْجِلُونَ بِالسَّيِّئَةِ قَبْلَ الْحَسَنَةِ لَوْلَا تَسْتَغْفِرُونَ اللَّهَ

(درخواست) رحمت می خواهید که در عذاب شتاب شود؟ چرا از خدا طلب آمرزش می کنید تا مورد

لَعَلَّكُمْ تُرَحَّمُونَ ۴۶ **قَالُوا اطَّيَّرْنَا بِكَ وَبِمَنْ مَعَكَ قَالَ**

رحمت قرار گیرید؟ ۴۶ گفتند: «ما (وجود) تو و همراهانت را به قال بد گرفتیم»، گفت: «قال بد شما، (عذاب) نزد خداست

طَأْرُكُمْ عِنْدَ اللَّهِ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ تُفْتَنُونَ ۴۷ **وَكَانَ فِي**

که بعزویزی به سبب اعمال تان به شما خواهد رسید. آری، شما افرادی هستید که آزمایش شده اید. ۴۷ در آن شهر، نه

الْمَدِينَةِ تِسْعَةُ رَهَطٍ يُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ وَلَا يُصْلِحُونَ

دستهای کوچک بودند فساد می کردند؛ نه اصلاح.

قَالُوا تَقَاسَمُوا بِاللَّهِ لَنْبَيِّنَهُ وَأَهْلَهُ ثُمَّ لَنَقُولَنَّ ۴۸

گفتند: «(بیایید) به خدا قسم بخورید که بدون هیچ تردیدی به صالح و خانواده اش شبیخون بزنیم و پس از آن

لَوْلَيْهِ مَا شَهَدْنَا مَهْلِكَ أَهْلِهِ وَإِنَّا لَصَادِقُونَ ۴۹

به خونخواهش بگوییم: ما در هنگام کشته شدن خانواده اش حضور نداشتم و حقیقتاً ما راست می گوییم. ۴۹

وَمَكَرُوا مَكَرًا وَمَكَرَنَا مَكَرًا وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ۵۰

قطعاً آنان نیز نگ ساختند و بی گمان (مانیز) بی آن که بفهمند، نقشه کشیدیم. ۵۰

فَانظُرْ كَيْفَ كَارَ عَاقِبَةُ مَكْرِهِمْ أَنَا دَمَرْنَهُمْ

پس بنگر که فرجام نیز نگ شان چه شد: ما همه‌ی آنان و قوم شان را

وَقَوْمَهُمْ أَجَمَعِينَ ۵۱ **فَتِلَكَ بُيُوتُهُمْ خَاوِيَةٌ بِمَا ظَلَمُوا**

نابود کردیم؛ ۵۱ بدین صورت که آن خانه های شان است. که به علت ستم کاری شان خالی است.

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِيَّةً لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۵۲ **وَأَنْجِيَنَا الذِيَّ**

پیراستی در این (سرگذشت) نشانه ای برای مردمان دانا وجود دارد. ۵۲ و کسانی را که ایمان آورند و

عَامَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ۵۳ **وَلَوْطًا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ**

همواره خود را (از خشم خدا) حفظ می کردند، نجات دادیم. ۵۳ لوط را (یاد کن): آنگاه که به قوم خود گفت:

أَتَأْتُوكَ الْفَاحِشَةَ وَأَنْتُمْ تُبْصِرُونَ ۵۴ **أَئِنْتُكُمْ لَتَأْتُونَ**

آیا در حالی که (به یکدیگر) نگاه می کنید، آن کار بسیار زشت را می کنید؟ ۵۴ آیا شما به جای زنان،

الرِّجَالَ شَهْوَةً مِنْ دُونِ النِّسَاءِ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ ۵۵

از روی شهوت، سراغ مردان می روید؟ آری، شما افرادی هستید که (هیچ چیز) نمی فهمید. ۵۵

۴۵ تا ۵۳. نکاتی از سرگذشت قوم صالح ﷺ در قرآن کریم، ۲۵ بار از قوم گمود یاد شده است؛ قومی بسیار کهن که در سرزمینی به نام «وادی القری» - که در میان حجاز و شام قرار داشته - زندگی می‌کردند. آنان به شرک و گناه آلوده بودند و خدا برای هدایتشان، یکی از مردان پاک قومشان را که «صالح» نام داشت، به پیامبری مبعوث کرد. این آیات به بخشی از سرگذشت صالح ﷺ و عکس العمل کافران قومش در برابر او اشاره می‌کند. در اینجا به چند نکته‌ی مهم اشاره می‌شود: ۱- بیماری تعصب: در آیه‌ی ۴۶ می‌خوانیم که صالح ﷺ به قومش می‌فرماید: چرا به جای لطف و رحمت خدا، از من می‌خواهید که در آوردن عذاب او شتاب کنم؟ از این جمله فهمیده می‌شود که کافران قوم صالح ﷺ نیز مانند دو قوم هلاکشده‌ی گذشته‌شان - یعنی قوم نوح و قوم عاد - از سر لجاجت با پیامبرشان، از او می‌خواستند که عذابی را که وعده می‌دهد، برایشان بیاورد. به راستی لجاجت و تعصب، بیماری سختی است که انسان را وادار می‌کند برای پافشاری بر عقیده‌ی نادرست خود، جانش را نیز به خطر اندازد. بر اساس آیات قرآن، برخی از دشمنان پیامبر اسلام ﷺ نیز از خدا می‌خواستند که اگر راست می‌گوید، بر آنان عذاب نازل کند! ۲- فال بد: بر اساس آیه‌ی ۴۷، قوم گمود به صالح ﷺ و پیروان پایمانش فال بد می‌زند؛ زیرا آن سال دچار خشکسالی و کمبود مواد غذایی شده بودند و از سر کم خردی آن مشکل را به صالح و پیروانش نسبت می‌دادند و آنان را شوم و عامل بدبخشی معرفی می‌کردند تا با این سخن غیرمنطقی و پوچ، افکار عمومی را از سخنان منطقی آنان منحرف کنند.

اصلًا انسان می‌تواند در برابر علل و حوادث گوناگون بی‌تفاوت پهاند و سرانجام برای هر حادثه‌ای علتی می‌جوید. البته هر حادثه‌ای علتی دارد که زنجیره‌وار به علت‌های قبلی خود مرتبط می‌شود و سرانجام همه‌ی علت‌ها در جهان، به علم و قدرت بی‌پایان خدا می‌رسد. از این رو یک انسان خدایپرست و دانا می‌تواند علت هر حادثه‌ای را در مرحله‌ی قبل آن بجاید، یا آن را به خدای بزرگ نسبت دهد؛ اما بسیاری از افرادی که با علم و ایمان بیگانه‌اند، دنبال علل خرافی می‌گردند و برای حوادث، طالع سعد و نخس معرفی می‌کنند! ۳- شبیخون: آیات ۴۸ و ۴۹، از نه گروهک خرابکار و مفسد در سرزمین وادی القری سخن می‌گویند. طبق این آیات و برخی از روایات، آنان هم‌قسم شدند که صالح و خانواده‌اش را شبانه به قتل رسانند. از این رو تصمیم گرفتند که در نیمه‌های یک شب، به عبادتگاه صالح که در میان دزه‌ای بود، برونده و پس از یکسره کردن کار او، به خانه‌اش شبیخون بزنند و خانواده‌اش را باکشند و پس از آن، از هر گونه مسئولیتی شانه خالی کنند و خود را به بی‌خبری بزنند؛ ولی در آن شب که برای این جنایت بر فراز آن دزه رفتند، به خواست خدا، سنگ‌هایی از کوه جدا شد و آنان را زیر خود خرد کرد، و بقیه‌ی آن نه گروهک نیز در عذاب جمعی کافران قوم صالح ﷺ نابود شدند. آری، پس از بیرون رفتن صالح ﷺ و مؤمنان همراهش از شهر، آسمان بر کافران گمود غریب و زمین زیر پایشان لرزید و پیکرهای بی‌جانشان در آن شهر بر زمین افتاد، و صالح ﷺ در حالی که به آنان پشت کرده بود، فرمود: «ای قوم من، من پیام‌های پروردگارم را به شما رساندم و برایتان خیرخواهی کردم؛ ولی شما افراد خیرخواه را دوست نداشتید.»